**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du

commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 65 (1947)

**Heft:** 141

Heft

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

# **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 20.07.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# chweizerisches Handelsamtsblatt

# Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen - Paraît tous jes jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 141

Bern, Freitag 20. Juni 1947

65. Jahrgang - 65 année

Berne, vendredl 20 juin 1947

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telephon Nummer (051) 21860 im inland kenn nur durch die Post abonniert werden. Geff. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondein em Postsohalter-einzahlen — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 24.70, halbjährlich Fr. 13.70, vierbijährlich Fr. 7.4.70, honate Fr. 5.—, ein Monate Fr. 5.—, ein Mon

Rédaction et edministration: Effingerstrasse 8 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21660 En Guisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas versér le montant des abonnements à l'adresse cl-dessus — Prix d'abonnement: Sulsse: un n. 24 fr. 70; un semestre 18 fr. 70; un frimestre 7— fr.; deux mois 5— fr.; un mois 3— fr.; étranger: fr. 33. — par an — Prix du numéro 25 ot. (port en sus). — Régle des annonces: Publicitae 8A. — Tarti d'insertion: 21 ot. la ligne de colonne d'un mm ou son espace tranger: 80 ct. — Prix d'abonnement annuel à "Le Vie économique" ou à "La Vita economica": 9 fr. 50.

#### Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtilcher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparue, Titoli smarriti. Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio. Pressa-Verlags-Aktiengesellschaft, Giarus. AG. Grand Hotel National, Luzern. Société financière Atlantis, société anonyme, Genève.

Mittellungen — Communications — Comunicazioni

Clearing-Verkehr, Ausweis - Trafic de compensation. Situation: 81. V. 47. Mitteilung der Eidg. Preiskontrollstelle betreffend die Rohweberei. Brasilien: Einfuhrbewilligungen.

Prance: Prohibitions d'exportation. — Echéance des effets de commerce. Poetscheckverkehr, Beitritte. Service des chèques poetaux, adhésions. Erneuerung des Abonnements. Renouvellement de l'abonnement.

# Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

# Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Die Kraftloserklärung der auf den Namen Max Tschamper-Wullschleger in Strengelbach lautenden Aktien der Amortisations-Hypothekenbank AG., Basel, Nrn. 0869 bis und mit 0883, datiert den 14. Juli 1934, zu je Fr. 100, wird begehrt. Gemäss Beschluss des Zivilgerichts des Kantons Basel-Stadt vom 18. Juni

1947 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, die vorerwährten Aktien innert Jahresfrist, d. h. bis zum 21. Juni 1948, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, widrigenfalls diese Wertpapiere nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt werden. (W 287\*)

Basel, den 18. Juni 1947.

Für die Zivilgerichtsschreiberei Basel, Prozesskanzlei: Heimann.

Der unbekannte Inhaber der 3%-Obligation Nr. 3361 Stadt Bern 1940, nebst Coupons 11 u. ff. von nominell Fr. 1000; 4%-Obligation Nr. 4458 Stadt Bern 1940, nebst Coupons 11 u. ff. von nominell Fr. 1000; beide Obligationen waren in Jahre 1946 zur Rückzahlung fällig, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Bern, den 31. Mai 1947.

Richteramt Bern,

der Gerichtspräsident III: R. Kuhn.

Der unbekannte Inhaber der 3½%-Obligation Nr. 72224 Eidgenössische Anleihe 1944 I Fr. 1000, samt Coupons per 1. Mai 1946 u. ff., wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Bern, den 80. Mai 1947. AIH I

Richteramt Bern, der Gerichtspräsident III; R. Kuhn.

Der unbekannte Inhaber der Inhaberobligation Nr. 138254 zu Fr. 1000, 3%, auf die Schweizerische Volksbank in Bern, zur Rückzahlung fällig per 5. Mai 1947, samt Coupon per 5. Mai 1947, wird hiermit aufgefordert, den genannter Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 2751)

Bern, den 31. Mai 1947.

Richteramt Bern, der Gerichtspräsident III: R. Kuhn.

Der unbekannte Inhaber des Anteilscheines Nr. 1014 im Betrage von Fr. 4400 des Schweizerischen Milchkäuferverbandes, Sekretariat: Gurtengasse 6, Bern, datiert den 9. September 1980, lautend auf Fritz Schmutz, Käser, in Bibern-Gümmenen, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichnen Richter vorzulegen, widrigenfalls Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 2761)

Bern, den 30. Mai 1947.

der Gerichtspräsident III: R. Kuhn.

Mit Bewilligung der II. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 8. Oktober 1946 wird hiemit folgende vermisste Urkunde aufgerufen: Inhaberschuldbrief über Fr. 30 000, datiert 12. Oktober 1922, lautend auf August Saxer, Kaufmann, Thalwil, als Schuldner, lastend im vierten Rang auf der Liegenschaft Kataster-Nr. 1722, Claridenstrasse, Thalwil.

Der Inhaber des vorgenannten Schuldbriefes wird aufgefordert, den Titel binnen einem Jahr von heute an der Gerichtskanzlei Horgen vorzulegen. Andernfalls würde der Schuldbrief kraftlos erklärt. (W 528)

Horgen, 21. Oktober 1946.

Bezirksgericht Horgen, Il. Abteilung, der Substitut: Dr. Tinner.

Es wird vermisst: Schuldbrief Fr. 440, datiert 18/19. Februar 1867, Vorgang Fr. 879. 12, haftend auf GB. Nr. 123 «Burstwiese» Reichenburg. Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, d. h. bis 20. Juni 1948 beim Gerichtspräsidium March in Lachen vorzuweisen, ansonst Kraftloserklärung erfolgt. (W 2771)

Lachen, den 20. Juni 1947.

Das Bezirksgericht March.

Mit Bewilligung des Obergerichtes des Kantons Zürich wird der Inhaber des vermissten, angeblich abbezahlten Schuldbriefes für ursprünglich Fr. 4000, abgeschrieben auf Fr. 3000, lautend auf Hans Hoppler, Ingenieur, in Winterthur, zugunsten des Caspar Wachter-Germann, Baumeister, in Winterthur, datiert den 9. September 1913 lastend im 2. Rang auf einer Liegenschaft an der Waldstrasse in Winterthur (letzter bekannter Schuldner: der urspüngliche; letzter bekannter Gläubiger: Paul Winzeler, Alte Landstrasse 114, Zollikon/Zürich), oder wer sonst über den Brief Auskunft geben kann, aufgefordert, binnen einem Jahr, von heute an gerechnet, der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur von dem Vorhandensein der Urkunde Anzeige zu erstatten, ansonst dieselbe als kraftlos erklärt würde.

Winterthur, den 18. Oktober 1946.

Im Namen des Bezirksgerichtes Winterthur, der Substitut: Dr. Biedermann.

# Kraftloserklärungen - Annulations

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 18. Juni 1947 den Inhaberschuldbrief von Fr. 14 600 im II. Rang, lastend auf der Liegenschaft Sektion III, Parzelle 1297, des Grundbuchs Basel-Stadt, haltend 4 a 48,5 m², mit Wohnhaus Schaffhauserrheinweg 123 und Remisengebäude Stachelrain 6 a, Vorgang Fr. 78 000, Schuldner: Gebr. Nyfeler, nach Ablauf der Auskündungsfrist kraftlos erklärt. (W 288)

Basel, den 18. Juni 1947.

Für die Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt, Prozesskanzlei: Heimann.

Durch Entscheid vom 12. Juni 1947 des Bezirksgerichts Bremgarten ist gemäss Artikel 870 ZGB. und Artikel 986 OR. als nichtig und kraftlos erklärt worden: Lebensversicherungspolice Nr. 99828 der Genfer Lebensversicherungs-Gesellschaft zu Fr. 10 000, lautend auf Franz Josef Güntert. (W 286)

Bremgarten, den 19. Juni 1947.

Bezirksgericht Bremgarten.

### Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Bern - Berne - Berna Bureau Laupen

12. Juni 1947.

Viehzuchtgenossenschaft Neuenegg, in Neuenegg (SHAB. Nr. 148 vom 28. Juni 1945, Seite 1511). Diese Genossenschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 8. März 1947 ihre Statuten revidiert und dem neuen Obligationenrecht angepasst. Die Bekanntmachungen erfolgen im «Anzeiger für den Amtsbezirk Laupen sund in den gesetzlich vorgeschriebenen Fällen auch im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Unterschrift führt der Präsident oder der zerischen Handelsamtsblatt. Die Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Sekretär oder dem Kassier kollektiv zu zweien. Aus der Verwaltung sind infolge Demission ausgeschieden: Dr. Georges Wander, von Bern, in Neuenegg, Präsident, und Fritz Bieri, von Schangnau, im Strassacker bei Neuenegg, Vizepräsident; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in die Verwaltung gewählt Fritz Bieri, von Schangnau, im Strassacker bei Neuenegg (hisher Vizepräsident), als Präsident, und Fritz Marschall, von Neuenegg, im Strassacker bei Neuenegg, als Vizepräsident.

13. Juni 1947.

Milch, die allgemeine Förderung der Milchwirtschaft und die Anteilnahme an den Bestrebungen und Veranstaltungen verwandter Organisationen. Die Bekanntmachungen erfolgen im «Anzeiger für den Amtsbezirk Laupen» und in den gesetzlich vorgeschriebenen Fällen auch im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Anteilscheine zu Fr. 50 wurden aufgehoben. Die Verwaltung besteht aus Präsident, Vizepräsident, Sekretär, Kassier und 1 bis 3 Beisitzern. Die Unterschrift führen kollektiv zu zweien der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär. Aus der Verwaltung ist infolge Demission der Präsident Fritz Hofer-Spring ausgeschieden; dessen Unterschrift ist erloschen. In der Generalversammlung vom 19 Januar 1947 wurden neu in die Verwaltung gewählt: Fritz Rytz-Isenschmid, von Ferenbalm, auf Haselhof bei Ferenbalm, als Präsident, und Jakob Rentsch, von Ferenbalm, in Wileroltigen, als Vizepräsident. (Finterpung leut Ermächtigung des Regierungstes des Kontzes präsident. (Eintragung laut Ermächtigung des Regierungsrates des Kantons Bern gemäss Art. 31 HRegV.)

#### Bureau de Porrentruy

10 juin 1947. Cycles, motos.

Marcel Chevrolet, à Courgenay. Le ohef de la maison est Marcel Chevrolet, de Lugnez, à Courgenay. Vente et réparations de cycles et motos.

#### Luzern - Lucerne - Lucerna

11. Juni 1947.

Aktiengesellschaft der von Moos'schen Eisenwerke in Luzern, in Luzern (SHAB. Nr. 166 vom 19. Juli 1946, Seite 2188). Laut öffentlicher Urkunde vom 30. Mai 1947 wurde § 19 der Statuten abgeändert, wodurch publikations-

pflichtige Tatsachen nicht berührt werden. 11. Juni 1947. Möbel usw. Fr. Hofstetter, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Fritz Hofstetter, von Wolhusen, in Luzern. Handel mit Möbeln sowie Vertretungen aller Art. Stadthofstrasse 6.

11. Juni 1947.

Central Auto-Garage A.-G. (Auto-Garage Central S.A.), in Luzern (SHAB. Nr. 82 vom 7. April 1941, Seite 678). An der Generalversammlung vom 3. Juni 1947 wurden die Statuten dem neuen Recht angepasst. Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb einer Grossgarage und Reparaturwerkstätte am Bundesplatz in Luzern, eventuell der Erwerb des hiefür notwendigen Grundbesitzes und anderer Grundstücke. Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist mit Fr. 50 000

11. Juni 1947. Chemisch-technische Produkte.

W. Seelhofer, in Luzern, chemisch-technische Produkte (SHAB. Nr. 231 vom 3. Oktober 1946, Seite 2878). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

11. Juni 1947. Fleckenwasser.

Eduard Vonwyl, jun., in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Inhaber dieser Firma ist Eduard Vonwyl, von Grosswangen, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Fabrikation des Fleckenwassers «AUHA».

11. Juni 1947.

Darlehenskasse Reussbühl, in Reussbühl, Gemeinde Littau (SHAB. Nr. 103 vom 4. Mai 1945, Seite 1020). Aus dem Vorstand sind Alfred Bucher und Albin Zosso ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Als Vizepräsident wurde gewählt Karl Segmüller, von Alt: tätten (bisher Beisitzer), und als Aktuer Gottfried Koch, von Littau, beide in Reussbühl, Gemeinde Littau. Unterschrift führen Präsident, Vizepräsident und Aktuar zu zweien.

11. Juni 1947.

Landw. Ortsverein Rothenburg, in Rothenburg, Genossenschaft (SHAB. Nr. 36 vom 12. Februar 1944, Seite 359). Diese Genossenschaft hat sich ander Generalversammlung vom 2. März 1947 in Anpassung an das neue Recht neue Statuten gegeben. Die Firma schreibt sich nun Landwirtschaftlicher Ortsverein Rothenburg. Die Genossenschaft bezweckt die Förderung der wirtschaftlichen Wohlfahrt und der beruflichen Tüchtigkeit ihrer Mitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe. Wie bisher haften für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft die Mitglieder persönlich unbeschränkt und haben ausserdem Bilanzverluste durch Nachschüsse zu decken. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt.

Kalenderfabrik Luzern A.-G., in Luzern (SHAB. Nr. 183 vom 10. August 1942, Seite 1825). An der Generalversammlung vom 3. Mai 1947 wurden die Statuten dem neuen Recht angepasst. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation und den Vertrieb von Kalendern sowie Werbe- und Reklameartikeln aller Art. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Das Aktienkapital von Fr. 70 000 ist voll einbezahlt.

11. Juni 1947. Viehzuchtgenossenschaft Münster, in Beromünster (SHAB. Nr. 115 vom 6. Mai 1920, Seite 847). An der Generalversammlung vom 1. September 1946 6, Mai 1920, Seite 847). An der Generalversammlung vom 1. September 1946 hat sich diese Genossenschaft in Anpassung an das revidierte Obligationenrecht neue Statuten gegeben. Die Firma lautet nun Braunviehzuchtgenossenschaft Beromünster und Umgebung. Ihr Zweck ist Auf- und Nachzucht des Rindviehs der Braunviehrasse, Für die Genossenschaftsverbindlichkeiten haften die Mitglieder persönlich und solidarisch. Das Genossenschaftskapital zerfallt in Anteilscheine zu Fr. 20. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Unterschrift führen Präsident oder Vizepräsident mit dem Aktuar oder Kassier zu zweien, Die Unterschriften von Kaspar Stocker und Johann Amrein sind erlossene Präsident ist ietzt Iskob Meier von und in Gunzwil. Vizepräsident Josef Wandeler, von und in Gunzwil; Vizepräsident: Josef Wandeler, von und in Gunzwil; Vizepräsident: Josef Wandeler, von und in Gunzwil; Kassier: Florentin Stocker, von und in Neudorf, und Aktuar: Jakob Dürger, von und in Gunzwil.

### Uri — Uri — Uri

11. Juni 1947 Konfektion, Wolle usw.

Frau Tresch-Furrer, in Altdorf, Wolle, Bonneterie (SHAB, Nr. 35 vom 12. Februar 1947, Seite 423). Die Firma fügt ihrer Geschäftsnatur bei den Handel mit Konfektion, Manufakturwaren und Handstickereien.

11. Juni 1947.

11. Juni 1947.
Schöllenenbahn (Göschenen-Andermatt), in Andermatt, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 164 vom 17. Juli 1946, Seite 2155). Der bisherige Präsident des Verwaltungsrates Albert Müller ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum Präsidenten des Verwaltungsrates wurde Fritz Zehnder, von Suhr (Aargau), in Zürich, und zum Vizepräsidenten Ludwig Walker, von und in Schattdorf, ernannt. Beide führen Kollektivunterschrift zu zweien unter sich und mit dem Direktor.

# Schwyz - Schwytz - Svitto

Licht A.G., Vereinigte Glühlampentabriken, in Goldau, Gemeinde Arth (SHAB. Nr. 127 vom 4. Juni 1947, Seite 1500). Der neue Prokurist heisst-Friedrich Adolf Naegeli. Friedrich Adolf Naegeli.

Nidwalden - Unterwald-le-bas - Unterwalden basso

12. Juni 1947. Liegenschaften usw.

Calvana G.m.b.H., in Hergis wil, Kauf, Verkauf, Verwaltung und Verpachtung von Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 120 vom 25. Mai 1939, Seite 1078). Jules Frick ist nicht mehr Gesellschafter. Seine Stammeinlage von Fr. 5000 ist an den bisherigen Gesellschafter Dr. Alfred Widmer, von und in Basel, übergegangen. Dadurch wird Dr. Alfred Widmer einziger Gesellschafter. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Unterschrift des Jules Frick ist erloschen.

#### Glarus — Glaris — Glarona

12. Juni 1947. Beteiligungen usw.
Reedia A.G., in Glarus, Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmungen des Handels und der Industrie sowie Anlage und Verwaltung von Kapitalien, Einkauf und Verkauf von Rohmaterialien und Waren aller Art (SHAB. Nr. 261 vom 7. November 1945, Seite 2743). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 20. Mai 1947 hat die Gesellschaft thre Statuten teilweise abgeändert und den Bestimmungen des revidierten Obligationenrechts angepasst. Zweck der Gesellschaft ist nun: Beteiligung in irgend welcher Form an in- und ausländischen Unternehmungen auf dem Gebiete des Handels und der Industrie sowie auch die Anlage und Verwaltung von Kapitalien, ferner der Einkauf und Verkauf von Rohmaterial und Waren aller Art. Das Aktienkapital von Fr. 390 000 ist voll einbezahlt.

12. Juni 1947. Beteiligungen.

Anglia A.G., in Glarus, Beteiligung an Unternehmen aller Art, Verwaltung von Beteiligungen, Erwerb, Verwaltung von Vermögenswerten aller Art, insbesondere Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 115 vom 18. Mai 1936, Seite 1211). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. Juni 1947 hat die Gesellschaft ihre Statuten teilweise abgeändert und den Bestimmungen des revidierten Obligationenrechts angepasst. Das Aktienkapital wurde von Fr. 30 000 auf Fr. 50 000 erhöht durch Ausgabe von 20 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000, welche voll einbezahlt sind.

#### Zug - Zoug - Zugo

29. Mai 1947. 29. Mai 1947. Immobilien-Aktiengesellschaft Zug, in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 23. Mai 1947 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Erstellung von Neubauten, Kauf, Verkauf, Vermittlung, Tausch und Verwaltung von Immobilien aller Art sowie von andern Rechten, die sich auf Immobilien beziehen, oder von Forderungen mit oder ohne Grundpfandrecht, die mit Immobilien zusammenhängen. Sie kann die erworbenen Werte belasten und Darlehen aufnehmen. hängen. Sie kann die erworbenen Werte belasten und Darlehen aufnehmen. Die Gesellschaft ist auch befugt, alle Geschäfte zu tätigen, die im Interesse, der Aktionäre liegen; ausgenommen sind gewerbsmässiger An- und Verkauf von Wertpapieren und Geschäfte, die eine Unterstellung unter das eidgenössische Bankengesetz bedingen. Die Gesellschaft übernimmt von Emil Schori, Architekt, Sihlstrasse 55, Zürich 1, die Liegenschaft Hausteil IV, Assek. - Nr. 1507 a, Hofraum und Garten, zusammen 528 m² gross — GBP Nr. 2239 — an der Industriestrasse 25, in der Stadtgemeinde Zug gelegen, zum Preise von Fr. 200 000, der durch Uebernahme der bestehenden Haftungen im Gesamtbetrage von Fr. 195 000 sowie durch Barzahlung von Fr. 5000 getilgt wird. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500 Darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Die Bekanntmachüngen erfolgen im Amtshlatt des Kantons. Zuc: die vom Gesetz vormachungen erfolgen im Amtsblatt des Kantons Zug; die vom Gesetz vorgeschriebenen Veröffentlichungen erscheinen im Schweizerischen Handels-amtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Martha Scheibler-Prince, von Oftringen, in Kilchberg, als Präsidentin; Albert Scheibler, von Oftringen, in Kilchberg, als Vizepräsident; Ernst Gasser, von Baar, in Kilchberg, als Protokollführer. Der Präsident und der Vizepräsident führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Höhenweg 10 (bei Dr. Philipp Schneider, Rechtsanwalt).
12. Juni 1947.

Zuger Kantonalbank, in Zug (SHAB. Nr. 1 vom 3. Januar 1947, Seite 5) Aktiengesellschaft. Aus dem Bankrat sind die Mitglieder Kaspar Rust und Otto Henggeler ausgeschieden. An ihrer Stelle wurden als Mitglieder des

Utto Henggeler ausgeschieden. An ihrer Stelle wurden als Mitglieder des Bankrates, ohne Unterschriftsberechtigung, gewählt: Leo Iten, von und in Unterägeri, und Konrad Hess, von und in Zug.

12. Juni 1947. Holzwaren, Spielwaren usw.
Victoria Werke A.-G. (Etablissements Victoria S.A.) (Stabilimenti Victoria S.A.), in Baar (SHAB. Nr. 290 yom 11. Dezember 1945, Seite 3087). Die Kollektivprokura des Rudolf Sandmeier ist erloschen. Die Gesellschaft erteilt Kollektivprokura an Paul Bubofer von Beinert (Auszen) in Bear Der Direkter. Kollektivprokura an Paul Buhofer, von Reinach (Aargau), in Baar. Der Direktor Paul Wullschleger wohnt nun in Zug und der Prokurist Robert Bionda, in Le Landeron, Gemeinde Landeron-Combes.

# Solothurn - Soleure - Soletta

## Bureau Kriegstetten

10. Juni 1947. Frau Dora Schneider, zum « Werkhotel », in Gerlafingen (SHAB. Nr. 105 vom 7. Mai 1945, Seite 1039). Infolge Namensänderung gemäss Regierungsrats-beschluss des Kantons Bern vom 22. April 1947 wird der Firmainhaberin gestattet, in Zukunft den Familiennamen Schürch zu tragen. Die Firma wird geändert in Frau Dora Schürch, zum . Werkhotel .

10. Juni 1947. Bäckerei usw. Ernst Howald-Staub, in Derendingen, Bäckereinnd Konditorei (SHAB. Nr. 152 vom 3. Juli 1937, Seite 1572). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

10. Juni 1947. Bäckerei usw.

Wwe. Johanna Howald, in Derendingen. Inhaberin der Einzelfirma ist Witwe Marie Johanna Howald, geborene Staub, von Wangenried (Bern), in Derendingen. Die Firma erteilt Einzelprokura an Ernst Howald, von Wangenried, in Derendingen. Bäckerei und Konditorei. Pestalozziplatz 246.

## Bureau Stadt Solothurn

12. Juni 1947. Wirtschaft. O. Bloch-Jauslin, in Solo thurn, Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 104 vom 5. Mai 1945, Seite 1031). Die Firma ist wegen Geschäftsaufgabe erloschen.

12. Juni 1947.

Touring-Motor A.G., in Solothurn (SHAB. Nr. 52 vom 4. Marz 1937, Seite 515). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom

6. Juni 1947 wurden die Statuten revidiert und den Bestimmungen des neuen Rechtes angepasst. Die Firma führt nun auch die französische Bezeichnung Touring-Moteurs S.A. Sie bezweckt den Import von Automobilen, Traktoren, Ersatz- und Zubehörteilen usw. (Verkauf, Service und Reparaturen) der Ford Motor Company (offizieller Ford-Vertrieb) sowie die Beteiligung an andern Geschäften, die mit dem Hauptzweck im Zusammenhang stehen oder für diesen förderlich sein können. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist voll einbezahlt. Hermann Schmidt-Stünzi ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist Dr. Alfred Robert Schmidt, von Basel, in Herrliberg, in den Verwaltungsrat gewählt worden. Er zeichnet kollektiv mit einem andern Mitglied des Verwaltungsrates oder mit dem Direktor. Verwaltungsratspräsident ist nunmehr Alfred Iten-Meister, von Basel, in Binningen.

#### Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

15. April 1947. Maurer, Spezialist für Betten, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Ariste Maurer-Jäckel, von Basel, in Riehen. Handel mit Bettwaren und verwandten Artikeln, vollautomatische Dampfreinigung von Bettfedern. Hammerstrasse 53 (Bureau).

5. Juni 1947.

Wohngenossenschaft Neumatten, in Basel. Unter dieser Firma bildet sich auf Grund der Statuten vom 12. Mai und 2. Juni 1947 eine Genossenschaft. Sie bezweckt, den Genossenschaftern gesunde und billige Wohnungen zu verschaffen. Es werden Anteilscheine zu Fr. 100 ausgegeben. Die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Präsident und Vizepräsident zeichnen zu zweien unter sich oder mit dem Kassier oder Schretär. Es sind dies: Dr. Rolf Nauer, von Basel, Präsident; Johannes Knutti, von Därstetten, Vizepräsident; Hugo Glenz, von Basel, Kassier, und Walter Kaufmann, von Reiden, Sekretär; alle in Basel. Domizil: Buchenstrasse 41 (Dr. Rolf Nauer).

9. Juni 1947.

Landgeseilschaft Gundeidingen A.G. in Liq., in Basel (SHAB. Nr. 157 vom 9. Juli 1946, Seite 2067). Die Firma wird nach beendigter Liquidation gelöscht.

#### Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

10. Juni 1947.

Mascarin Keramik A.G., in Muttenz, Fabrikation und Vertrieb von Keramikartikeln usw. (SHAB. Nr. 302 vom 27. Dezember 1946, Seite 3773). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 3. Juni 1947 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 50 000 um Fr. 25 000 auf Fr. 75 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 500, welche voll liberiert wurden. Aus dem Verwaltungsrat ist Elisabeth Thomas-Dessauges ausgeschieden und ihre Unterschrift erloschen. An ihrer Stelle wurde gewählt Samuel Thomas, von Bercher, in Muttenz. Er führt die Unterschrift nicht. Kollektivprokura wurde erteilt an Adolf Bodmer, von und in Zürich. Er zeichnet zu zweien.

13. Juni 1947.
Garage Hardwaid A.-G. (Garage Hardwaid S.A.), in Birsfelden. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 11. Juni 1947 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört an Dr. Ernst Schwyter-Pilloud, von Näfels, in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Rheinfelderstrasse 42.

### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

12. Juni 1947. Kolonialwaren.

Jakob Meiii-Hunziker, in Schaffhausen, Engros- und Detailgeschäft von Kolonialwaren (SHAB. Nr. 179 vom 4. August 1943, Seite 1776). Die Einzelprokura von Alfons Trippel ist erloschen.

12. Juni 1947. Autosattlerei.

Armin Fink, in Schaffhausen, Autosattlerei (SHAB. Nr. 289 vom 10. Dezember 1946, Seite 3591). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes

12. Juni 1947. Autosattlerei.

Höhener & Fink, vorm. A. Fink, in Schaffhausen. Paul Höhener, von Teufen (Appenzell A.-Rh.), und Erwin Fink, von Unterschlatt (Thurgau), beide in Schaffhausen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1947 ihren Anfang nahm. Autosattlerei. Fischerhäuser-

#### St. Galien - St. Gail - San Galio

12. Mai 1947.

Baugenossenschaft für neuzeitliches Wohnen St. Gallen, in St. Gallen. Unter Baugenossenschaft für neuzeitliches Wohnen St. Gallen, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft. Sie bezweckt, ihren Mitgliedern preiswürdige und zweckmässige Wohngelegenheiten zu verschaffen. Die Statuten datieren vom 18. März 1947. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Anteilscheine zu Fr. 100. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Sekretär oder dem Kassier. Josef Zuber, von Dussnang, ist Präsident; Hans Michel, von Köniz, Vizepräsident; Ernst Hallauer, von Suhr, Aktuar; Ernst Eggmann, von Uttwil. Kassier: alle in St. Gallen. Geschäftslokal beim Ernst Eggmann, von Uttwil, Kassier; alle in St. Gallen. Geschäftslokal beim Präsidenten. Vonwilstrasse 31.

Graubünden - Grisons - Grigioni

27. Mai 1947.

Eicktrizitätswerk A.G. Churwaiden, in Churwalden (SHAB. Nr. 9 vom 13. Januar 1943, Seite 114). Die Gesellschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 8. April 1947 die Statuten dem neuen Recht angepasst. Publikations organ ist das Amtsblatt des Kantons Graubilinden und für die gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Unterschrift führt der Präsident kollektiv mit einem weitern Mitglied des Verwaltungsrates. Die übrigen bisher publizierten Tatsachen haben keine Aenderung erfahren. Das Aktienkapital ist voll liberiert.

#### Aargau - Argovie - Argovia

12. Juni 1947.

Aargauische Kantonaibank, in Aarau (SHAB. Nr. 157 vom 9. Juli 1946, Seite 2068). Kollektivprokura für den Hauptsitz Aarau wurde erteilt an Walter Arpageus, von Laax (Graubünden), in Aarau, und an Hans Müller, von Sasenwil, in Suhr. 12. Juni 1947.

Willy Graber, Centraigarage, in Aarau, Betrieb einer Autogarage mit Reparaturwerkstätte, Automobilhandel und Autofahrschule (SHAB. Nr. 56 vom 9. März 1943, Seite 540). Die Firma erteilt Einzelprokura an Josef Schibli,

yon Fishisbach, in Wettingen.
12. Juni 1947.
Ingold & Co. Maschinenbau, in Rupperswil. Unter dieser Firma sind Fritz
Ingold und dessen Ehefrau Adelheid Ingold, beide von Subingen, in Rupperswil, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1947 ihren
Anfang nahm. Maschinenbau.

12. Juni 1947.

Auxilia, Finanzierungs- & Kompensations-Genossenschaft, in Frick (SHAB. Nr. 105 vom 7. Mai 1947, Seite 1245). Dr. Wilhelm Abegg (Präsident), Felix Favetto und Robert Weilenmann (Mitglieder) sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Paul Hunziker, von und in Basel, als Präsident und Direktor; Albert Nicolas Sarasin, von Basel, in Zürich, und Kurt Trümpy, von und in Glarus, als Mitglieder. Der Präsident und Direktor führt Einzelunterschrift; die beiden weitern Vorstandsmitglieder zeichnen kollektiv.

#### Tessin — Tessin — Ticino Ufficio di Faido

12 giugno 1947.

Consorzio alievamento bestiame bovino di Gribbio, in Gribbio di Chironico (FUSC. del 6 gennaio 1934, Nº 4, pagina 39). Tale società cooperativa notifica che la propria assemblea del 4 maggio 1947 ha adottato dei nuovi statuti in armonia con le attuali disposizioni di legge. Suo scopo è quello di migliorare il bestiame bovino di razza bruna. Per gli impegni della società risponde unicamente la sostanza sociale. Le pubblicazioni appariranno sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il comitato si compone di un presidente, di un vicepresidente e di un segretario-cassiere. La società è vincolata di fronte ai terzi dalla firma collettiva del presidente o del vicepresidente con quella del segreta-rio. Ermanno Genasci, fu Santino, da ed in Chironico, è stato nominato presi-dente in sostituzione del dimissionario Alfredo Genasci, la cui firma viena

Ufficio di Locarno

12 giugno 1947. Articoli in pelle, ecc. Aliasco S.A., con sede in Ascona, commercio all'ingrosso ed al minuto di articoli fini in pelle, ecc. (FUSC. del 16 agosto 1945, Nº 190, pagina 1963). La
procura già concessa ad Arturo Wagner, di Giacobbe, con firma sociale individuale è estinta.

Ufficio di Lugano

6 giugno 1947. Falegname. Pietro Fasoia succ. a Andrea Balerna, in Lamone. Titolare è Pietro Fasoia, fu

Andrea, da ed in Lamone. Falegname.
12 giugno 1947. Macchine, apparecchi, ecc.
Grillet S.A., in Lugano. Sotto questa denominazione è stata costituita una società anonima avente per iscopo la fabbricazione, la compera, la vendita, esportazione ed importazione di macchine, apparecchi ed accessori, nonchè lo sfruttamento di brevetti d'invenzione in genere ed in modo speciale del brevetti.
Grillet » di esclusiva proprietà della società anonima. Il capitale sociale è di 100 000 fr. suddiviso in 100 azioni da 1000 fr. cadauna, al portatore. Esso è stato interamente liberato, mediante versamento in contanti di 25 000 fr. e conferimento in natura così specificato: Giorgio de Puoz, da Seth (Grigioni), in Zurigo, cede e conferisce alla società il brevetto d'invenzione « Grillet » regolarmente registrato in Isvizzera al Nº 14459 in data 10 agosto 1946 per un valore di 75 000 fr., così valutato ed accettato da tutti i soci azionisti, ricevendo in corrispettivo 75 azioni sociali al loro valore nominale, completamente liberate. Le pubblicazioni sociale a 1010 voto sul Foglio ufficiale del cantone Ticino e, nei casi stabiliti dalla legge, a mezzo del Foglio ufficiale svizzero di commercio. Le comunicazioni agli azionisti in quanto conosciuti possono essere fatte validamente con lettere raccomandate. Il consiglio di amministrazione è composto di almeno tre membri, attualmente sei che sono: Werner Hurter, fu Federico, da Malters, in Zurigo, presidente; Giorgio de Puoz, fu Fidel, da Seth (Grigioni), in Zurigo; Lucien Grillet, fu Carlo, da Losanna, in Lugano; Roger Masson, fu Giulio, da Veytaux, in Vevey; Enrico Wangesten, fu Ove, da Norvegia, in Lugano, e Paolo Holzach, di Paolo, da Aarau e Basilea, in Zurigo, segretario. La firma sociale è conferita nella forma collettiva al presidente congiuntamente al segretario. Uffici in via Bossi 7.

12 giugno 1947. Oggetti in celluloide, ecc.

Impia S.A., in Lugano, fabbricazione e commercio di oggetti in celluloide ed affini (FUSC. dell'8 gennaio 1947, Nº 5, pagina 54). Il capitale sociale di 50 000 fr. è attualmente completamente liberato.

12 giugno 1947. Partecipazioni, ecc.

Eidea S.A., in Lugano, partecipazioni finanziarie, ecc. (FUSC. dell'8 gennaio 1947, Nº 5, pagina 53). Il capitale sociale di 50 000 fr. è attualmente completamente liberato. rate. Le pubblicazioni hanno luogo sul Foglio ufficiale del cantone Ticino e,

mente liberato.

mente inderato.

12 giugno 1947. Copertura tetti, ecc.

Aiols Aschwanden & C., in Lugano, società in accomandita, impresa copertura tetti, lattoniere edile (FUSC. del 28 giugno 1944, Nº 149, pagina 1453). Il socio accomandatario Alois Aschwanden, defunto, ha cessato di far parte della società. Nuovo socio illimitatamente responsabile è Max Aschwanden, de Isenthal (Uri), a Lugano, già socio accomandante con 5000 fr., la di cui accomandita è estinta. La ragione sociale viene modificata in Aschwanden & C.

#### Waadt - Vaud - Vaud Bureau de Lausanne

27 mai 1947. Société Immobilière Allos C S.A., à L a u s a n n e (FOSC. du 13 novèmbre 1946, page 3317). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 19 mai 1947, la société a décidé: 1º de porter le capital de 5000 fr., entièrement libéré, à 20 000 fr. par l'émission de 30 actions nominatives nouvelles de 500 fr., entièrement libérée par compensation partielle de créance; 2º de porter ensuite le capital social de 20 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 100 actions nouvelles de 500 fr. nominatives libérées jusqu'à concurrence de

20 000 fr. et l'annulation des 40 actions anciennes de 500 fr., entièrement libérées.; 3º de modifier les statuts en conséquence et de les adapter au droit nouveau. Le capital social est de 50 000 fr. divisé en 100 actions nominatives de 500 fr., libérées jusqu'à concurrence de 20 000 fr. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée générale est convoquée par avis personnels adressés aux actionnaires. 11 juin 1947.

Assurance Mutuelle Vaudoise (Waadtiändische Versicherung auf Gegenseitig-keit) (Mutua Assicurazione Vodese), à Lausanne, société coopérative (FOSC. du 11 avril 1947, page 981). Suivant procès-verbal de l'assemblée générale du 24 avril 1947, la société a modifié sa raison sociale en Assurance mutuelle vaudoise contre les accidents (Waadtländische Unfallversicherung auf Gegenseitigkeit) (Assicurazione mutua vodese contro gli infortuni). Les statuts out été modi-fiés en conséquence. L'activité de la société comprend l'assurance en cas d'accidents, l'assurance de la responsabilité civile et, d'une manière générale, les branches d'assurance admises par l'assemblée générale, sous réserve de l'auto-risation du Conseil fédéral. La société applique à l'assurance le principe de la mutualité.

12 juin 1947. Immobilière Villard Bionay S.A., à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 20 août 1936). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 10 juin 1947, la société a adopté de nouveaux statuts conformes au droit nouveau. L'organe de publications est la Feuille officielle suisse du commerce. Les convocations aux actionnaires sont faites par une seule publication dans cet organe ou par lettre recommandée. Le capital est entièrement libéré. 12 juin 1947. Immeubles.

Le Verdler S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC. du 23 mars 1945, page 684). Suivant procès-verbal authentique du 3 juin 1947, la société a décidé: 1º de porter le capital de 20 000 fr. à 50 000 par la conversion des 80 actions nominatives de 250 fr., entièrement libérées, en 80 actions de 625 fr. nominatives et libérées jusqu'à concurrence de 20 000 fr.; 2° de modifier les statuts et de les adapter au droit nouveau. La société a pour but l'achat, la vente, la gérance et l'entretien de tous immeubles. Son objet était notamment l'achat, au prix de 13 fr. le m² d'un terrain de 801 m² sis en Béthusy, à Lausanne. Le capital est de 50 000 fr., divisé en 80 actions nominatives de 625 fr., libérées jusqu'à concurrence de 20 000 fr. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration est composé d'au moins un membre.

12 juin 1947. Immeubles.

Hautefeuillée S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC. du 17 août 1937). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 6 juin 1947, la décidé: 1º de convertir les 20 actions nominatives de 500 fr. composant le capital social de 10 000 fr., entièrement libéré, en 20 actions au porteur de même montant; 2° de porter le capital social de 10 000 à 50 000 fr. par l'émission de 80 actions nouvelles de 500 fr., nominatives, entièrement libérées en espèces; 3º de modifier les statuts en conséquence et de les adapter au droit nouveau. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr. divisé en 100 actions au porteur de 500 fr. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée générale est convoquée par insertion dans ce journal 12 juin 1947.

Société Anonyme des Métaux et Minerais (Aktiengeselischaft für Erz- und Metali-handel), à Lausanne (FOSC, du 13 avril 1940). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 11 juin 1947, la société a adopté de nouveaux statuts conformes au droit nouveau. Les faits antérieurement publiés ne sont pas modifiés. Le capital est entièrement libéré.

12 juin 1947. Immeubles.

Pré de Villard A (S.A.), à Lausanne, affaires immobilières, société anonyme (FOSC. du 10 novembre 1944, page 2499). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 4 juin 1947, la société a décidé: 1º de porter le capital de 15000 à 50000 fr. par: a) conversion des 60 actions nominatives de 250 fr., entièrement libérées, en 60 actions de 625 fr., nominatives, libérées jusqu'à concurrence de 15000 fr.; b) par l'émission de 20 nouvelles actions de 625 fr., nominatives, libérées jusqu'à concurrence de 5000 fr., en compensation partielle de créance; 2º de modifier les statuts et de les adapter au droit nouveau. Le capital est de 5000 fr. divisé en 80 actions nominatives de 625 fr., libérées Le capital est de 50 000 fr. divisé en 80 actions nominatives de 625 fr., libérées jusqu'à concurrence de 20 000 fr. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce.

12 juin 1947. Frigidaires.

Maurice Weber, à Lausanne, concessionnaire d'«Applications Electriques S.A.» à Genève pour la vente de frigorifiques marque «Frigidaire», produits de la «General Motors» (FOSC. du 27 novembre 1946, page 3464). Nouvelle adresse: rue de la Tour 8.

12 juin 1947.

Société de Laiterie des Meules (Le Mont), au Mont sur Lausanne, société coopérative (FOSC. du 2 novembre 1936). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 24 mai 1947, la société a modifié ses statuts en vue de les adapter au droit nouveau. Elle a pour but de sauvegarder par le moyen de l'entraide coopérative les intérêts de ses membres en s'occupant de la mise en valeur du lait, des produits laitiers et agricoles, éventuellement en se chargeant de l'achat et de la vente de marchandises utiles à l'agriculture. Les associés sont exonérés de toute responsabilité personnelle; les engagements de la société sont uniquement garantis par la fortune sociale. Les publications sont faites dans la «Feuille des Avis officiels du canton de Vaud» et, lorsque la loi le prescrit, dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de 3 à 5 membres. Elle est engagée par la signa-ture collective du président ou du vice-président et du secrétaire. Le conseil d'administration est composé de : Eugène Amaudruz, président, inscrit; Lucien Amaudruz, du et au Mont sur Lausanne, vice-président, et Alfred Corbaz, du et au Mont sur Lausanne, secrétaire-caissier. L'administrateur Auguste Favre est démissionnaire et sa signature radiée.

12 juin 1947. Société Immobilière Rose-May C S.A., à Lausanne (FOSC. du 26 mai 1942). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 6 juin 1947, la société a décidé: 1º de convertir les 20 actions nominatives de 500 fr. composant le capital social de 10 000 fr., entièrement libéré, en 10 actions au porteur de 1000 fr.; 2º de porter le capital de 10 000 fr. à 75 000 fr. par l'émission de 65 actions nouvelles, au porteur, de 1000 fr., entièrement libérées par compensa-tion de créances; 3° d'adopter de nouveaux statuts conformes au droit nouveau. La société a pour but l'achat, la vente, la location d'immeubles bâtis ou non bâtis, la construction de bâtiments locatifs. Elle a acheté, lors de sa constitution, une parcelle de terrain à Lausanne, au lieu dit « En Fontenailles » pour le prix de 8500 fr.; elle a construit un bâtiment locatif sur cette parcelle dont elle

est encore propriétaire. Le capital social est de 75 000 fr. divisé en 75 actions au porteur de 1000 fr., entièrement libérées par 10 000 fr. en espèces et 65 000 fr. en compensation de créances. L'organe de publications est la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée générale est convoquée par insertion dans ce journal. L'administration se compose d'au moins un membre.

12 juin 1947. Immeubles.

Paiazzo Milano S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC. du 7 septembre 1938). Suivant procès-verbal authentique du 10 juin 1947, la société a décidé: 1º de convertir les 20 actions nominatives de 500 fr. composant le capital social, entièrement libéré, en autant d'actions au porteur; 2º d'augmenter le capital de 10 000 à 50 000 fr. par l'émission de 80 actions nouvelles, au porteur, de 500 fr., entièrement libérées par compensation partielle de créance; 3º d'adopter de nouveaux statuts conformes au droit nouveau. La société a pour objet l'acquisition, la construction, la transformation, la location, la vente a pour objet i acquisition, la construction, la transformation, la focation, la verte et l'échange d'immeubles. La société a acquis, lors de sa fondation, la propriété Palazzo Milano, au prix de 281 000 fr. Le capital social est de 50 000 fr. divisé en 100 actions au porteur de 500 fr., entièrement libéré par 10 000 fr. en espèces et 40 000 fr. en compensation de créance. Les publications sont faites par insertion dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée générale est convoquée par avis unique inséré dans ce journal.

Société Immobilière • Les Rosellers », à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 21 mars 1938). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 11 juin 1947, la société a décidé de porter le capital social de 10 000 fr., entièrement libéré, à 50 000 fr., par l'émission de 80 actions nouvelles de 500 fr., nominatives, entièrement libérées en compensation de créance. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital est de 50 000 fr. divisé en 100 actions nominatives de 500 fr., entièrement libérées par 10 000 fr. en espèces et 40 000 fr.

en compensation de créance. juin 1947.

Société Immobilière Rose-Val B S.A., à Lausanne (FOSC. du 16 mars 1938). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 11 juin 1947, la société a décidé: 1º d'augmenter le capital de 18 000 fr. divisé en 36 actions de 500 fr., nominatives, entièrement libérées, à 50 000 fr. par l'émission de 64 actions nouvelles de 500 fr., nominatives, entierement libérées par compensation de créance; 2º de modifier les statuts en vue de les adapter au droit nouveau. Le capital est de 50 000 fr. divisé en 100 actions nominatives de 500 fr., entièrement libérées par 18000 fr. en espèces et 32000 fr. en compensation de créance. L'organe de publications est la Feuille officielle suisse du commerce. Les actionnaires sont convoqués par lettre recommandée. Delphine Moritz, administratrice inscrite, signe désormais individuellement. 12 juin 1947. Scierie, etc.

Alfred Wyssbrod fils, à Lausanne, entreprise de charpente, scierie, commerce de bois, clôtures et treillages (FOSC. du 29 avril 1936). La raison est modifiée en celle de Alfred Wyssbrod.

Bureau de Moudon

12 juin 1947. Caisse d'Epargne du district de Moudon, à Moudon, société coopérative (FOSC. du 8 août 1944, page 1803). Dans son assemblée générale du 3 mai 1947, la so-ciété a adopté de nouveaux statuts conformes à la législation actuelle. Elle a pour but de favoriser l'épargne en recevant des fonds sous forme de dépôts à intérêts et de placer ces fonds d'une manière aussi prudente que possible, essenrègle générale, dans le district de Moudon. Les engagements de la société sont garantis uniquement par l'actif social. Les associés sont exonérés de toute responsabilité personnelle. Les publications sont faites dans «L'Eveil» et «L'Echo de la Broie», à Moudon, et, lorsque la loi le prescrit, dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 5 membres. Le président Ulysse Déglon, de Curtilles, à Moudon, et le vice-président Louis Baudraz, d'Agiez et Suchy, à Moudon, ont la signature individuelle. Le gérant Charles Faucherre (inscrit) a également la signature individuelle. 12 juin 1947.

Société coopérative de consommation de Moudon et environs, à Moudon (FOSC. des 13 mars 1911, page 411 et 16 novembre 1939, page 2311). Dans son assemblée générale du 20 octobre 1943, la société a modifié ses statuts pour les mettre en harmonie avec la législation actuelle. Elle a pour but l'amélioration de la situation économique et le développement du bien-être social de ses mem-bres en leur fournissant les denrées alimentaires et autres objets usuels de première nécessité aux meilleures conditions possibles de qualité et de prix. Le capital social se compose de parts nominatives de 10 fr. Les associés sont exonérés de toute responsabilité personnelle quant aux engagements pris par la société, lesquels sont uniquement garantis par la fortune sociale. Les publicarions sont faites dans «La Coopération» et, lorsque la loi le prescrit, dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 5 à 9 membres. Elle est engagée par la signature du président ou du vice-président apposée collectivement avec celle du secrétairc ou du caissier.

12 juin 1947. Syndicat d'élevage de bétail bovin de Denezy, à Denezy, société coopérative (FOSC. des 3 juillet 1918, page 1086 et 3 mars 1944, page 524). Dans son assemblée du 23 avril 1947, la société a adopté de nouveaux statuts, conformes au Code revisé des obligations. La raison sociale est modifiée en celle de Syndicat d'élevage bovin de Denezy. Le but social est l'encouragement de l'élevage du bétail de la race tachetée rouge. Les associés répondent personnellement et soli-dairement des engagements de la société en cas d'insuffisance de l'avoir social. Les publications de la société sont faites dans la «Feuille des Avis officiels du canton de Vaud » et, lorsque la loi le prescrit, dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un comité de 3 à 5 membres. Elle est engagée par la signature collective du président ou du vice-président à déux avec le secrétaire ou le caissier. Le président est Fernand Deppierraz, de Denezy; vice-président: Marcel Gilliand, de Combremont-le-Grand (inscrits); secrétaire: Constant Deppierraz, de Denezy (nouveau), tous à Denezy. A cessé de faire partie de l'administration: Aimé-Louis Crisinel, secrétaire, dont la signature est radiée.

Bureau d'Orbe

12 juin 1947. Société de Fromagerie de La Praz, à La Praz, société coopérative (FOSC. du 1er juin 1928, Nº 126, page 1076). Dans son assemblée générale du 26 mai 1947. la société a adopté de nouveaux statuts. Elle a pour but de sauvegarder, par le moyen de l'entraide coopérative, les intérêts de ses associés. Elle est affiliée à la Fédération laitière du Jura à Morges. Les engagements de la société sont

garantis en premier lieu par sa fortune. Si un découvert subsiste, les associés en sont personnellement et solidairement responsables proportionnellement à la surface du domaine et aux livraisons moyennes de lait des deux derniers exercices. L'organe de publicité est la « Feuille des Avis officiels du canton exercices. L'organe de publicité est la « Feuille des Avis officiels du canton de Vaud », sous réserve des publications exigées par la loi qui auront lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le comité se compose de 3 à 5 membres. La société est engagée par la signature collective à deux dus président, du vice-président et du secrétaire. Le président est Ernest Delacrétaz, de et à La Praz (déjà inscrit); vice-président: Olivier Falquet (nouveau), de et à La Praz; secrétaire/caissier: Henri Delacrétaz (actuellement inscrit comme caissier), de et à La Praz, en remplacement du secrétaire Auguste Thybaud, démissionnaire, dont les pouvoirs sont éteints et dont la signature est radiée.

### Bureau de Payerne

6 juin 1947. Immeubles. 6 juin 1947. Immeubles.

La Ruche, à Payerne, société anonyme immobilière (FOSC. du 6 mars 1939, page 468). Suivant procés-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 22 mars 1947, la société a revisé ses statuts pour les mettre en harmonie avec les nouvelles dispositions du C.O. La société a pour objet la construction et l'exploitation de bâtiments locatifs. L'assemblée générale des actionnaires
est convoquée par avis individuel. Les publications se font dans la Feuille officielle suisse du commerce et dans le «Démocrate» de Payerne et le « Journal
de Payerne». Le président ou le vice-président et le secrétaire-caissier ont collectivement la signature sociale. La revision des statuts a porté én outre sur
d'autres noints non soumis à nublication. Louis Serex-Jomni. Emile Givel et d'autres points non soumis à publication. Louis Serex-Jomini, Emile Givel et Robert Savary ne font plus partie du conseil d'administration; ils ont été remplacés par Jacques Golliez, vice-président, Ernest Jomini, les deux de Payerne, et par Albert Rossier, de Villarzel, tous trois à Payerne.

#### Bureau de Vevey

Bureau de Vevey

11 juin 1947. Biscuits.

H. Piot, à Vevey, fabrication et vente de biscuits en tous genres, sous l'enseigne «Biscuiterie du Vieux-Vevey» (FOSC. du 19 novembre 1946, N° 271). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

12 juin 1947. Boulangerie, etc.

R. Vuille, à Vevey, boulangerie, pâtisserie, tea-room (FOSC. du 17 avril 1947, N° 88). Le tituloire fait insgrire que son genre de commerce est actuellement:

Nº 88). Le titulaire fait inscrire que son genre de commerce est actuellement: boulangerie-pâtisserie.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

10 juin 1947. Bouclettes pour bracelets de montres.

Marcel Monnier, à Dombresson. Le chef de la maison est Marcel-Robert Monnier, de et à Dombresson. Fabrication de bouclettes pour bracelets de mon-

Caisse de crédit mutuel de Boudevilliers, à Bou devilliers, société coopérative (FOSC. du 23 mars 1945, Nº 69, page 685). James-Auguste Jacot est président (déjà inscrit); Jules Perrin, des Ponts, à Boudevilliers, vice-président; Fritz Jacot, secrétaire (déjà inscrit). Charles-Albert Balmer, vice-président étant démissionnaire, ses pouvoirs sont éteints. La société est engagée par les signatures collectives à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

### Bureau de La Chaux-de-Fonds

6 juin 1947. Nickelage et argentage de mouvements d'horlogerie.

Blanche Juillerat-Frank, à La Chaux-de-Fonds, nickelages et argentages de mouvements (FOSC. du 17 juillet 1946, No 164). La raison est radiée par suite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la maison • Fritz Stalder, successeur de Blanche Juillerat-Frank », à La Chaux-de-Fonds, inverite con la commerce de la inscrite ce jour.

6 juin 1947. Nickelage et argentage de mouvements d'horlogerie. Fritz Stalder, successeur de Blanche Juillerat-Frank, à La Chaux-de-Fonds.

Fritz Stalder, successeur de Blanche Juillerat-Frank, à La Chaux-de-Fonds. Le chef de la raison est Fritz Stalder, de Marbach (Lucerne), à La Chaux-de-Fonds. Cette raison reprend l'actif et le passif de la maison e Blanche Juillerat-Frank, à La Chaux-de-Fonds, radiée ce jour. Atelier de nickelage et d'argentage de mouvements d'horlogerie. Gibraltar 6.

10 juin 1947. Atelier de chromage, etc.

Louis Rochat, à La Chaux-de-Fonds. Le chef de la raison est Louis-Léon Rochat, de L'Abbaye (Vaud), à La Chaux-de-Fonds. La procuration individuelle est conférée à son épouse, Elly-Rose Rochat, née Leuba, de L'Abbaye, à La Chaux-de-Fonds. Atelier de chromage de boîtes de montres, de fournitures d'horlogerie et autres articles. Bureaux: rue du Parc 60.

11 juin 1947. Horlogerie.

Roger Pauli, à La Chaux-de-Fonds, fabrication, achat et vente d'horlogerie (FOSC. du 31 mai 1946, Nº 125). Cette raison est radiée. L'actif et le passif

(FOSC. du 31 mai 1946, Nº 125). Cette raison est radiée. L'actif et le passif ont été repris par la raison e Alfred Laager, Montres Jovial e, à Bienne. 11 juin 1947. Immeubles.

11 juin 1947. Immeubles.

Société anonyme de la rue du Nord, à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 11 décembre 1941, N° 291). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale extraordinaire du 9 juin 1947, la société a décidé de porter son capitalactions de 35 000 fr. à 52 500 fr. par incorporation dans le dit capital social d'une somme de 17 500 fr. prélevés sur les réserves à la disposition de l'assemblée générale, par élévation de la valeur nominale de chacune des 70 actions nominatives de 500 à 750 fr. Le capital social est ainsi de 52 500 fr., divisé en 70 actions nominatives de 750 fr. chacune, entièrement libérées. Les actionaires ont adopté de nouveaux statuts adaptés au Code des obligations revise. Par suite du décès de Jacques Parietti, administrateur, sa signature est radiée. Est seul administrateur avec signature individuelle Charles Virchaux, déjà Est seul administrateur avec signature individuelle Charles Virchaux, déjà inscrit.

#### Bureau du Locle

11 juin 1947. Société de fromagerie des Petits-Ponts, à Brot-Plamboz. Sous cette raison sociale, s'est constituée, conformément aux statuts du 10 février 1947, une société coopérative. Elle a pour but : a) de racheter les biens de la société du Chalet des Petits-Ponts, fondée le 27 décembre 1887, notamment l'article 202 du cadastre de Brot-Dessus, à l'usage de fromagerie; b) d'exploiter et de gérer ces biens en les mettant à la disposition de ses membres et en cherchant à tirer le meilleur parti possible du lait de leurs vaches; c) de favoriser le développement technique de l'industrie laitière; d) de constituer à leur profit un capital, social indivisible et indiviseble en ment de constituer à leur profit un capital. social indivisible et inaliénable au moyen de parts sociales de 100 fr. Les membres répondent solidairement et de façon illimitée de tous les engagements de la coopérative. En outre, ils sont tenus d'effectuer des versements suppléde la coopérative. En outre, ils sont tenus d'effectuer des versements supplé-mentaires s'il ressort du bilan annuel que le capital social n'a plus sa valeur l'achat, la vente et le service d'entretien de tubes électroniques, l'acquisition

intrinsèque. Les publications se font dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le comité de direction se compose de 3 membres. La coopérative est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du Ducommun, de Brot-Plamboz; vice-président: Charles Béguin, de Rochefort; secrétaire: Marcel Perrenoud, de La Sagne; tous trois aux Petits-Ponts, commune de Brot-Plamboz.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

10 juin 1947. Construction en tubes d'acier.

Marcel Geiser, à Fleurier, atelier de construction en tubes d'acier (FOSC du 27 juillet 1945, Nº 173, page 1800). La faillite déclarée le 17 décembre 1946 a été clôturée le 23 mai 1947. La raison est radiée d'office.

té clôturée le 23 mai 1947. La raison est raulee u unice.

12 juin 1947.

Société de fromagerie du Mont-de-Travers, au Mont-de-Travers, société coopérative (FOSC. du 17 août 1934, No 191, page 2308). Dans son assemblée générale extraordinaire du 3 juin 1947 la société a revisé ses statuts et les a adaptés aux dispositions actuelles du Code des obligations. La société a dorénavant pour but de sauvegarder par le moyen de l'entraide coopérative les intérêts de ses membres. Les associés restent exonérés de toute responsabilité quent aux engagement pris par la société, lesquels sont garantis uniquement quant aux engagement pris par la société, lesquels sont garantis uniquement par la fortune sociale. Les publications sont faites dans le journal «L'Industrie laitière » et, lorsque la loi le prescrit, dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un comité de direction composé de 3 à 5 membres. La société est administrée par un comité de direction composé de 3 à 5 membres. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président avec le secrétaire. Charles Jeanneret est président (déjà inscrit); Jean Fahrni, vice-président, de Eriz (Berne), au Mont-de-Travers (inscrit jusqu'ici comme membre); Marcel Lambercier, secrétaire, de Travers, au Mont-de-Travers (inscrit jusqu'ici comme membre). Les pouvoirs conférés à Paul Robert sont radiés par suite de sa nomination de caissier sans le secrétariat.

#### Bureau de Neuchâtel

4 juin 1947. Société Immobilière de la Rue Bachelin, à Neuchâtel, société anonyme (FOSC. Société Immobilière de la Rue Bachelin, à Neu châtel, société anonyme (FOSC. du 30 juin 1938, No 150, page 1458). Selon procès-verbal de son assemblée générale du 23 mai 1947, la société a mis ses statuts en harmonie avec les dispositions du Code des obligations revisé. Les faits publiés antérieurement ne sont pas modifiés. Toutes les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les actionnaires connus peuvent être convoqués par lettre chargée. Le capital social est de 60 000 fr. divisé en 100 actions de 600 fr., au porteur; il est entièrement libéré. Bureaux: rue St-Maurice 12 (étude des notaires Charles Hotz et Charles-Antoine Hotz).

4 juin 1947.

Société Immobilière de la Rue de la Côte, à Neu châtel, société anonyme (FOSC. du 7 juillet 1932, No 156, page 1685). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 mai 1947, la société a mis ses statuts en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. Les faits publiés anté-

avec les dispositions actuelles du Code des obligations. Les faits publiés anté-rieurement ne sont pas modifiés. Jules Vuithier et Arthur DuBois, décédés, ne font plus partie du conseil d'administration; leurs pouvoirs sont éteints. ne iont plus partie du conseil d'administration; leurs pouvoirs sont éteints. Le conseil d'administration est composé de Charles Hotz (déjà inscrit), président; Henri Decker, de Duillier (Vaud), vice-président, et Armand Montandon, de Travers, secrétaire; tous trois à Neuchâtel, qui engagent la société par leur signature apposée collectivement à deux. Les publications on lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le capital social est de 60 000 fr., divisé en 120 actions au porteur de 500 fr., dont 48 privilégiées et 72 ordinaires; il est entièrement libéré. Bureau: rue St-Maurice 12 (étude des notaires Charles Hotz et Charles Auteire Lette)

Hotz et Charles-Antoine Hotz). 10 juin 1947. Société Immobilière de la Gare, à Neuchâtel, société anonyme (FOSC. du 7 mai 1937, № 104, page 1059). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 28 mai 1947, la société a adapté ses statuts aux dispositions du Code des obligations revisé. Les communications aux actionnaires se font par lettres recommandées. Toutes les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le capital est de 162 000 fr. Il est divisé en 108 actions privilégiées, série A, de 500 fr. et 216 actions ordinaires, série B, de 500 fr., toutes nominatives, entièrement libérées. Bureau: rue St-Maurice 12 (étude Mes Hotz, notaires).

10 juin 1947 L'Epargne Immobilière S.A., à Neuchâtel (FOSC. du 8 août 1945, No 179, page 1873). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 mai 1947, le capital social a été porté de 12 000 fr. à 60 000 fr. par émission de 480 actions nouvelles de 100 fr. Les actions nouvelles ont été libérées de 25% par prélèvement sur les réserves. Les actions, jusqu'ici au pôrteur, ont été transformées en actions nominatives. Le capital est de 60 000 fr., divisée de 60 000 fr. en 600 actions nominatives de 100 fr.; il est libéré de 24 000 fr. Désormais, la société est engagée par la signature de deux membres du conseil d'administration apposée collectivement. Les statuts ont été modifiés en conséquence et, au surplus, mis en harmonie avec les dispositions actuelles du C.O. Les convocations des actionnaires se font par lettre recommandée. Il en est de même des communications à eux adressées. Toûtes les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Bureaux: rue St-Maurice 12 (étude des notaires Charles Hotz et Charles-Antoine Hotz).

10 juin 1947.

TRANSAIR S.A., à Neuchâtel (FOSC. du 19 janvier 1946, No 15, page 198).

Le solde du capital social de 30 000 fr. a été entièrement libéré à raison de 25 500 fr. en espèces et de 4500 fr. par compensation avec des créances des actionnaires contre la société. En outre, par décision de l'assemblée générale des actionnaires du 23 mai 1947, le capital social a été augmenté de 50 000 fr. par l'émission de 100 actions nominatives de 500 fr. chacune, entièrement libérées, à concurrence de 38 000 fr. par compensation avec des créances contre la société et à raison de 12 000 fr. par compensation avec des créances contre la société et à raison de 12 000 fr. par compensation avec des creates contents sistent en 2 avions valant 12 000 fr. au total, admis pour ce prix, et en échange desquels il est remis 8 actions à chacun des 3 apporteurs qui sont Gérard de Chambrier, Jean-Pierre de Chambrier et Roger Lapraz. Le capital social sera dorénavant de 100 000 fr., divisé en 200 actions nominatives, entièrement libérées de 500 fr. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Bureaux transférés: Promenade Noire 2.

11 juin 1947. HASLER - Tubes Electroniques S.A. (HASLER - Elektronen-Röhren A.G.), à Neuchâtel. Suivant acte authentique et statuts du 30 mai 1947, il a été consti-

et l'exploitation de tous brevets et licences se rattachant à l'industrie de tubes électroniques et la participation dans toute entreprise de la même branche ou de branches similaires. Le capital social est de 300 000 fr., divisé en 300 actions de 1000 fr. chacune, nominatives. Le capital social est entièrement libéré. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les convocations sont adressées aux actionnaires par circulaire. La société est administrée par un conseil d'administration de 3 à 6 membres, actuellement de 3 membres: Gustave Hasler, de Berne, à Grindelwald, président; Ernest Glaus, de Guggisberg (Berne), à Berne, secrétaire; Daniel Bonney, de nationalité anglaise, à Ingatestone (Essex, Angleterre). Alfred Christeler, de La Lenk (Berne), à Saint-Blaise, et Charles Pharisa, de et à Neuchâtel, ont été désignés comme fondés de procuration. La société est engagée par la signature individuelle de Gustave Hasler, président du conseil, ou par la signature collec-tive à deux des administrateurs Ernest Glaus et Daniel Bonney et des fondés de procuration Alfred Christeler et Charles Pharisa. Locaux: Monruz 22.

#### Gent - Genève - Ginevra

3 juin 1947. Société Immobilière Rue des Pavillons No 6, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7 avril 1945, page 794). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 16 mai 1947, la société a décidé: 1º de transformer les 20 actions de 1000 fr. chacune, nominatives, formant son capital social en 20 actions de 1000 fr. chacune, au porteur; 2º de porter son capital social de 20 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 30 actions nouvelles de 1000 fr., au porteur, entièrement libérées, par compensation avec partie d'une créance contre la société; 3º d'adopter de nouveaux statuts adaptés à la législation actuelle. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr. chacune, entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La ociété est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

3 juin 1947. Société immobilière.

Société Anonyme des Deux Parcs No 28, à Genève, société immobilière (FOSC. du 24 décembre 1936, page 3030). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 13 mai 1947, la société a décidé: 1º de transformer les 25 actions de 250 fr. nominatives, formant son capital social, en actions au porteur; 2º de porter son capital social de 5000 fr. a 50 000 fr. par l'émission de 225 actions de 200 fr. chacune, au porteur; 3º de convertir les 250 actions de 200 fr. chacune, formant son capital social actuel en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur; 4º d'adopter de nouveaux statuts adaptés aux dispositions actuelles du Code des obligations. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: La société a pour but l'achat, la vente et l'exploitation d'immeubles situés tant en Suisse qu'à l'étranger. Il est rappelé que lors de sa constitution elle a acquis pour le prix de 13 000 fr. la parcelle 4964 et la copropriété pour un douzième de la parcelle 4967, de Genève, section Eaux-Vives, sises à l'avenue Théodore-Flournoy 5, immeuble situé à proximité de deux parcs et qu'elle exploite actuellement. Le capital social est de 50 000 fr. divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Le capital social est entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Horace Julliard, de Vernier, à Coppet (Vaud), a été nommé unique administrateur; il signe individuellement. L'administrateur Albert de Roulet a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Adresse: rue du Rhône 78 (régie Addor et Julliard). 3 juin 1947.

Société Immobilière Haut-Champel, à Genève, société anonyme (FOSC. du 8 décembre 1936, page 2880). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 13 mai 1947, la société a décidé: de porter son capital social de 10 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 40 actions nouvelles de 1000 fr. chacune, au porteur; de transformer ses 10 actions anciennes de 1000 fr. chacune, nominatives, en actions au porteur; d'adopter de nouveaux statuts adaptés à la législation actuelle. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: La société a pour but l'achat, la vente et l'exploitation d'immeubles situés tant en Suisse qu'à l'étranger. Il est rappelé que lors de sa constitution elle a acquis pour le prix de 40 000 fr. la parcelle 8045 de Genève, section Plainpalais, sis avenue de Champel 25 bls, immeuble qu'elle possède actuellement. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr. divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Adresse: rue du Rhône 78 (régie Addor et Julliard).

4 juin 1947.

Société Immobilière «La Tirelire», à Genève, société anonyme (FOSC. du 12 octobre 1943, page 2282). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 mai 1947, la société a décidé: 1º de transformer les 40 actions anciennes de 250 fr. chacune, en 20 actions de 500 fr.; 2° de transformer ces 20 actions de 500 fr. en 100 actions de 100 fr. au porteur, entièrement libérées; 3° de porter son capital social de 10 000 fr. à 25 000 fr. par l'élévation de la valeur nominale des 100 actions, entièrement libérées, à 250 fr., libérées du 40% de leur valeur nominale; 4º de porter son capital social de 25 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 100 actions de 250 fr. au porteur, libérées du 40% de leur valeur nominale par compensation avec partie d'une créance contre la société; 5° de transformer les 200 actions de 250 fr., formant le capital social en 50 actions de 1000 fr. chacune, libérées de 40%; 6º d'adopter de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: La société a pour but l'achat, la vente et l'exploitation d'immeubles situés tant en Suisse qu'à l'étranger. Le capital social est de 50 000 fr. divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr. chacune. Le capital social est libéré jusqu'à concurrence de 20 000 fr. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres 4 juin 1947.

4 juin 1947. Société Immobilière Plainpaiais Centre B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 12 octobre 1943, page 2282). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 mai 1947, la société a décidé: 1º de transformer les 10 actions anciennes de 500 fr. chacune, au porteur, en 50 actions de 100 fr. au porteur, entièrement libérées; 2º de porter son capital social de 5000 fr. à 12 500 fr. par l'élévation de la valeur nominale des 50 actions de 100 fr., entièrement libérées, à 250 fr. chacune, libérées de 40 % de leur valeur nominale; 3º de porter son capital social de 12 500 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 150

actions de 250 fr. chacune, au porteur, libérées de 40% de leur valeur nominale, par compensation avec partie d'une créance contre la société; 4º de transformer les 200 actions de 250 fr., formant le capital social, en 50 actions de 1000 fr. chacune, libérées de 40%; 5º d'adopter de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: La société a pour but l'achat, la vente et l'exploitation d'immeubles situés tant en Suisse qu'à l'étranger. Les transforme le suivants de société à pour le suivants de la considéré a sequi à consentitation. l'étranger. Il est rappelé que la société a acquis à sa constitution, pour le prix de 50 000 fr., une parcelle de terrain, sise en la Ville et commune de Genève, section Plainpalais, rue de Carouge, immeuble que la société possède encore actuellement. Le capital social est de 50 000 fr. divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr. chacune. Le capital social est libéré jusqu'à concurrence de 20 000 fr. Les publications de la société seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

5 juin 1947.
Société Immobilière Prairie Jolimont R, à Genève, société anonyme (FOSC. du 12 octobre 1943, page 2282). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 mai 1947, la société a décidé: de transformer les 40 actions anciennes de 250 fr. chacune, nominatives, en 100 actions de 100 fr., au porteur, entierement libérées; de porter son capital social de 10 000 fr. à 25 000 fr. par l'élévation de la valeur nominale des 100 actions de 100 fr., entièrement libérées, à 250 fr. chacune, libérées de 40 % de leur valeur nominale; de porter son capital social de 25 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 100 actions de 250 fr. chacune, au porteur, libérées de 40% de leur valeur nominale par compensation avec une créance contre la société; de transformer les 200 actions de 250 fr. en 50 actions de 1000 fr., libérées jusqu'à concurrence 200 actions de 200 fr. el 30 actions de 1000 fr., inferees jusqu'a concurrence de 400 fr.; d'adopter de nouveaux statuts adaptés à la législation actuelle. La société a pour but l'achat, la vente et l'exploitation d'immeubles situés tant en Suisse qu'à l'étranger. Il est rappelé que la société a acquis, lors de sa constitution la parcelle 4795, de Genève, section Eaux-Vives, pour le prix de 14 500 fr. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions, au porteur, de 1000 fr. chacune. Il est libéré jusqu'à concurrence de 20 000 fr. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

5 juin 1947.

Société Immobilière Carouge-Rondeau B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 12 octobre 1943, page 2282). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 mai 1947, la société a décidé: de transformer les 50 actions de 100 fr. formant le capital social, jusqu'ici nominatives, en actions au porteurs; de porter son capital social de 5000 fr. à 12 500 fr. par l'élévation de la valeur nominale des 50 actions de 100 fr., entièrement libérées à 250 fr., libérées de 40% de leur valeur nominale; de porter son capital social de 12 500 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 150 actions, au porteur, de 250 fr. chacune, libérées de 40% de leur valeur nominale par compensation avec une partie d'une créance contre la société; de transformer les 200 actions de 250 fr. en 50 actions de 1000 fr. chacune, libérées de 40 % de leur valeur nominale; d'adopter de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. La société a pour but l'achat, la vente et l'exploitation d'immeubles situés tant en Suisse qu'à l'étranger. Il est rappelé que la société a acquis à sa constitution, pour le prix de 65 000 fr., un immeuble sis au Rondeau de Carouge, immeuble que la société possède encore actuellement. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions, au porteur, de 1000 fr. chacune. Il est libéré jusqu'à concurrence de 20 000 fr. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

7 juin 1947. Objets manufacturés, etc. Maro S.A., à Genève. Suivant acte authentique du 28 mai 1947, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour objet l'importation et l'exportation de tous objets manufacturés ou non et toutes opérations mobilières et immobilières se rapportant au but social et notamment l'acquisition pour le prix de 50 000 fr. de la parcelle 5729, feuille 15, de la commune de Collonge-Bellerive et de la parcelle 5730, même feuille de la même commune, avec bâtiments N°º 1526 et 1579. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Il est entièrement libéré. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Léon Grivel, de et à Genève, est administrateur unique; il signe individuellement. Adresse: boulevard Helvétique 30 (étude de M° Rodolphe Burgy, notaire).

10 juin 1947. constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour objet

de Me Rodolphe Burgy, notaire).

10 juin 1947.

Société Immobilière Léopard B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 5 novembre 1945, page 2726). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 mai 1947, la société a: 1º regroupé les 18 actions de 500 fr., au porteur, par l'échange de 2 actions anciennes de 500 fr. contre une action nouvelle de 1000 fr.; 2º porté son capital social de 9000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 41 actions de 1000 fr., au porteur, entièrement libérées par compensation avec une créance de plus forte somme contre la société; 3º adopté de nouveaux statuts conformes aux dispositions du Code des obligations. La société a pour but l'achat, l'exploitation, la construction et la vente de tous immeubles dans le canton de Genève, notamment l'exploitation d'un immeuble, sis à Genève, rue de l'Aubépine 16. Le capital social est de 50 000 fr. divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Le capital social est entièrement

10 juin 1947. Valeurs mobilières et immobilières. CAMISA S.A., à Genève, achat, vente et gestion de valeurs mobilières et CAMISA S.A., à Genève, achat, vente et gestion de valeurs mobilières et immobilières, etc. (FOSC. du 9 mai 1946, page 1394). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 mai 1947, ladite société a décidé: 1° de porter son capital social de 3000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 470 actions nouvelles de 100 fr. chacune, au porteur; 2° de transformer ses 30 actions anciennes, de 100 fr. nominatives, en actions au porteur; 3° d'adopter de nouveaux statuts adaptés à la législation actuelle. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr. divisé en 500 actions de 100 fr. chacune, au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Adresse actuelle: rue du Rhône 8 (Union de Banques Suisses).

10 juin 1947. Valeurs mobilières et immobilières, SASFIM S.A., à Genève, valeurs mobilières et immobilières, etc. (FOSC. du 11 mai 1946, page 1427). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 mai 1947, ladite société a décidé: 1º de porter son capital social de 4000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 460 actions de 100 fr. chacune, au porteur; 2º de transformer ses 40 actions anciennes de 100 fr. nominatives

en actions au porteur; 3º d'adopter de nouveaux statuts adaptés à la législation nouvelle. Le capital social, entjerement libéré, est de 50 000 fr. divisé en 500 actions de 100 fr. chacune, au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Adresse actuelle: rue du Rhône  $N^\circ$ 8 (Union de Banques Suisses).

10 juin 1947. Participations.
Recherches et Etudes Financières S.A., à Genève, administration de toutes participations à des entreprises établies hors du canton (FOSC. du 13 décembre 1946, page 3625). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 mai 1947, ladite société a décidé: 1º de porter son capital social de 10 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 40 actions nouvelles de 1000 fr., au porteur; 2º de transformer ses 10 actions anciennes de 1000 fr. nominatives en actions au porteur; 3º d'adopter de nouveaux statuts adaptés à la légis-lation actuelle. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr. divisé en 50 actions de 1000 fr., au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Adresse actuelle: rue du Rhône 8 (Union de Banques Suisses).

10 juin 1947. Société Immobilière Malagny le Lac, à Genthod, société anonyme (FOSC. du 2 décembre 1946, page 3510). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 28 mai 1947, la société a décidé: 1º de transformer les 20 actions de 200 fr. chacune, nominatives, en 4 actions de 1000 fr. chacune, au porteur; 2º de porter son capital social de 4000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 46 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées par compensation avec partie d'une créance contre la société; 3º d'adopter de nouver par le contre la société; 3º d'adopter de nouver le court de la société say dispositions légales actuelles le capital social pensatori avec partie d'interce contre la societé, 3º d'adopter de nou-veaux statuts adaptés aux dispositions légales actuelles. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr. divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

10 juin 1947.

Société Immobilière Le Petit-Lac, à Genève, société anonyme (FOSC. du 13 mai 1935, page 1225). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 22 mai 1947, la société a décidé: 1º de porter son capital social de 5000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 45 actions nouvelles, au porteur, de 1000 fr. chacune, entièrement libérées par compensation avec partie d'une créance contre la société; 2º d'adopter de nouveaux statuts adaptés à la législation actuelle. La société a pour but l'achat, la vente et la construction et l'exploitation d'immeubles situés tant en Suisse qu'à l'étranger. Il est rappelé, que la société a acquis lors de sa constitution, pour le prix de 12 500 fr., un immeuble sis à Genève, avenue du Premier-Juin 8. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions, au porteur, de 1000 fr. chacune. Il est entièrement libéré. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

11 juin 1947. Cycles, etc. P. Claus, à Genève. Le chef de la maison est Pierre-Auguste-Ernest Claus, de et à Genève. Représentation de cycles et accessoires et articles de diverses natures. Place Chevelu 6.

11 juin 1947. Société Immobilière Rue de Lausanne Nouvelle C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 14 avril 1943, page 850). François Roch, de Lancy, au Grand-Lancy (Lancy), a été nommé unique administrateur avec signature individuelle. L'administrateur Marcel Mermillod a démissionné, ses pouvoirs sont éteints. Nouvelle adresse: place du Molard 3 (régie Roch et Burcher).

11 juin 1947. Produits à l'usage de la prothèse dentaire. Aurtaiex S.A., à Genève, achat, vente et exploitation des produits « Aurtai » à l'usage de la prothèse dentaire, etc. (FOSC. du 16 juillet 1946, page 2145). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 29 mai 1947, la société a décidé de supprimer les redevances à payer à l'un des apporteurs telles qu'elles étaient prévues à l'art. 5 des statuts, lesquels ont été modifiés en conséquence. Le conseil d'administration est actuellement composé de Jane Brand, née Rappa, présidente, de et à Genève, et Georges Senta, secrétaire (inscrit), lesquels signent collectivement. Jean Brand, ancien membre et président du conseil d'administration, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Nouvelle adresse: rue de Hesse 8—10 (chez Charles Matthey).

11 juin 1947. Construction électro-mécanique, etc. 11 juin 1947. Construction électro-mécanique, etc.

Radiax S. A., à Genève, construction électro-mécanique, etc. (FOSC. du

11 février 1947, page 414). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée
générale extraordinaire des actionnaires du 2 juin 1947, la société a décidé sa
dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera opérée, sous
la raison sociale Radiax S.A. en liquidation, par Lucien Gianelli, unique administrateur inscrit, nommé liquidateur et qui continuera à engager la société en
liquidation par sa signature individuelle.

11 juin 1947. Société Immobilière Beiotte-Coteau, à Genève, société anonyme (FOSC. du or juin 1945, page 1303). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 27 mai 1947 la dite société a voté sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Société Immobilière Belotte-Coteau en ilquidation, par Gérard Martin, unique administrateur (inscrit), nommé liquidateur. La procuration individuelle conférée à Marcel Mermillod est éteinte. Adresse de la société en liquidation: rue Petitot 15 (chez Ferrier, Lullin et Cie).

11 juin 1947. Opérations de banque, etc.
Société anonyme de Participations à l'Etranger, à Genève, toutes opérations de banque, etc. (FOSC. du 27 février 1926, page 361). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 21 mai 1947, la société a voté sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

11 juin 1947. Briguets, etc. Sopol S.A., à Genève, petite mécanique, notamment briquets, etc. (FOSC. du 13 juin 1946, page 1768). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée du 23 mai 1947, la société a voté sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

11 juin 1947. Valeurs mobilières et immobilières, etc. 11 Juin 1947. Valeurs moduleres et immodileres, etc.

Saffica S.A., à Genève, achat, vente et gestion de valeurs mobilières et immobilières, etc. (FOSC. du 11 mai 1946, page 1427). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée génèrale du 24 mai 1947, la dite société a décidé: 1º de
porter son capital social de 6000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 440 actions

nouvelles de 100 fr. au porteur; 2º de transformer ses 60 actions anciennes de 100 fr. nominatives, en actions au porteur; 3° d'adopter de nouveaux statuts adaptés à la législation nouvelle. Le capital social, entièrement libéré, est de adaptes à la registation ny veuil le capital social, per 500 doi fr., divisé en 500 actions de 100 fr. au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrate par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Adresse actuelle: rue du Rhône 8 (Union de Banques Suisses).

11 juin 1947.

Société Immobilière de Bellerive «Le Pré Riant » à Collonges Bellerive, à Collonge-Bellerive, société anonyme (FOSC. du 1er octobre 1923, page 1857). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 27 mai 1947, la société a décidé: 1º de transformer les 50 actions au porteur de 500 fr. en 25 actions au porteur de 1000 fr.; 2º de porter son capital de 25 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 25 actions, au porteur, de 1000 chacune, entièrement libérées par compensation avec partie d'une créance sur la société; 3º d'adopter de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. La société a pour but l'acquisition, la construction, l'exploitation et la vente d'immeubles dans le canton de Genève et notamment l'exploitation des immeubles qu'elle a acquis lors de sa constitution, moyen-nant le prix de 7332 fr. sis en la commune de Collonge-Bellerive et plus ample-ment désigné dans les statuts. Le capital social, entièrement libéré, de 50 000 fr. est divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Adresse: « Pré Riant » Bellerive, chez Hubert van Gessel. Siège administratif: à Genève, boulevard du Théâtre 6 (régie Steinmann et Poncet).

Société immobilière de la Rive Droite, Lettre C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 10 décembre 1945, page 3077). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 mai 1947, la société a décidé: 1º de transformer les 25 actions de 1000 fr. jusqu'ici nominatives, en actions au porteur; 2º de porter son capital social de 25 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 25 actions, au porteur, de 1000 fr. chacune, entièrement libérées par compensation avec partie d'une créance sur la société; 3º d'adopter de nouveaux statuts en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. Le capital social, entièrement libéré, de 50 000 fr. est divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen - Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

> Pressa-Verlags-Aktiengesellschaft, mit Sitz in Glarus Llquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

> > Erste Veröffentlichung

Die Aktionäre der Pressa-Verlags-Aktiengesellschaft, mit Sitz in Glarus, haben in der Generalversammlung vom 4. Juni 1947 die Liquidation ihrer Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit gemäss Artikel 742, Abs. 2, OR. aufgefordert, ihre Forderungen bis zum 15. Juli 1947 an den Unterzeichneten einzu-(AA 1383)

Glarus und Bern, den 18. Juni 1947.

Der Liquidator: O. E. Wagner, Verleger, Breitenrainstrasse 97 in Bern.

### AG. Grand Hotel National, mit Sitz in Luzern

Obligationenanleihen von Fr. 2 100 000 (ursprünglich Fr. 3 000 000) vom 1. Juli 1925

Es wird hierdurch bekanntgegeben, dass die 2. Zivilabteilung des Schweizerischen Bundesgerichts am 19. Juni 1947 den von der Gläubigergemeinschaft der genannten Anleihe in der Obligationärversammlung vom 18. März 1947 und anschliessend gefassten Beschluss genehmigt hat. Dieser Beschluss lautet:

Abfindung durch vorzeitige Barzahlung von 50 Prozent = Fr. 350 für jede Obligation von Fr. 700, zahlbar 10 Tage nach Genehmigung durch das Bundesgericht, gegen Rückgabei des Titels und Verzicht auf den Restbetrag der Titelforderung.

Die Abfindungssumme kann gegen Rückgabe der Depotquittung bzw. Einlieferung der noch nicht deponierten Obligationen bei der Luzerner Kantonalbank in Luzern, bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Luzern oder in Zürich, bei der Aktiengesellschaft Leu & Co. in Zürich, dem Schweizerischen Bankverein in Basel oder bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Luzern in Ernfenz genommen warden. in Empfang genommen werden.

Lausanne, den 19. Juni 1947.

Der Präsident der 2. Zivilabteilung des Schweizerischen Bundesgerichts: Hablützel.

### Société financière Atlantis Société anonyme, ayant son siège à Genève

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'article 733 C.O.

## Première publication

L'assemblée du 5 juin 1947 a décidé de réduire le capital social de 500 000 francs par le remboursement en espèces de 50% des 1000 actions de 1000 fr.

Messieurs les créanciers pourront produire leurs créances en les bureaux de la Société de contrôle fiduciaire S. A., rue du Rhône 23, à Genève, dans un délai de deux mois dès la troisième publication de cet avis et exiger d'être désintéressés ou garantis (article 733 du C.O.). (AA. 1393)

Genève, le 19 juin 1947. Le conseil d'administration: Dr. J. Reiser.

# Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

# Clearing-Verkehr - Trafic de compensation Ausweis vom 31. Mai 1947 - Situation au 31 mai 1947

Clearingabkommen Accords de compensation		Auszahlungen an sebweizerische Gläubiger Paiements aux créanciers suisses	Einzahlungen schweizerischer Schuldner Versements de débiteurs suisses	Auszahlungen an schweizerische Gläubiger Paiements aux créanciers suisses	Uneriedigte Zahlungsaufträge zugunsten schweizerischer Gläubiger	Clearingsaldo + = Ueberschuss - = Feblbetrag	Offene Forderungs- anmeidungen	Wartefrist für die schweizerischen Giäubiger Délai d'attente pour les créancièrs
		Inklusive private Verrechnungen Inci. compen-	Inklusive private Verreehnungen Incl. compen-	Inklusive private Verreehnungen Incl. cempen-	Ordres de paiements non iiquidés en faveur de créanciers suisses	Solde de clearing + = Excédent - = Découvert	Déciarations de créances non liquidées	Suisses Letztausbezahlter Zahlungsauftrag Dernier erdre de
		Gesamtverkebr Mouvement total	Monats	sations privées verkebr nt mensuei		Am Monatsende	- En fin de mois	palement exécuté
<u> </u>	im allina	1	2	. 3	4	5	6	7
Bulgarien Kommerzieller Verkehr Finanzverkehr Uebriger Verkehr	Bulgarie Trafic commercial Trafic financier Autre trafic	Fr 77 023 890,35 5 039 536.62 661 572.55	Fr.	Fr. 284 005.—	Fr. 9 032 900,20 79 447.60 52 138.73	Fr.  - 8 329 847.94  - 79 447.60  - 52 138.73	Fr. 2 176 437.16 903 941.67	Nr. 2901 17.5.48
Dänemark	Total Danemark	82 724 999.52	158 721.32	284 005.—	9 164 486.53,	8 461 434.27	3 080 378.83	
Kommerz eller Verkehr Finanzverkehr Uebriger Verkehr	Trafic commercial Trafic financier Autre trafic	175 154 225.99 16 990 354.30 2 096 518.07		5 707 030.66 311 071.71 53 185.71	5 223 359.42 997 283.41 9 206.98	+ 972 887.73 + 10 716 266.29 + 277 553.58	8 626 665.97	22.5.47 22.5.47 23.5.47
	Total	194 241 098.36	8 650 622.53	6 071 286.08	6 229 849.81	+ 11 966 707.60	8 626 665.97	
Finnland Kommerzieller Verkehr Finanzverkehr Uebriger Verkehr	Finlande Trafic commercial Trafic financier Autre trafic	34 994 998.33 307 051.88 370 101.88		1 311 033.91 3 905.95 9 356.91	1 341 276.31	+ 216 441.80	5 599 159.08	
	Total	35 672 152.09	1 367 883.16	1 324 296.77	1 341 276.31	+ 216 441.80	5 599 159.08	Nr. 1568 14.5.47
Griechenland Kommerzieller Verkehr	Grèce Trafic commercial	31 131 920.77		1 403 774.70	875 388.79	+ 1 423 023.01	196 793.87	t
Italien Kommerzieller Verkehr	Total  Italie  Trafic commercial	31 131 920.77 1 435 862 753.27 2	930 014.—	1 403 774.70 209 062 278.32 *	875 388.79 178 898 262.06	+ 1 423 023.01 - 285 684 681.89	196 793.87 23 832 434.31	21,12.42
Kommerzieher verkenr Finanzverkehr Uebriger Verkehr	Trafic financier Antre trafic	166 371 258.57 25 135 429.04			8 385 043.41 114 520.77	- 8 279 552.55 + 11 809 734.46	, A	. 12
Jugoslawien	Total Yougoslavie	1 627 369 440.88 2	230 676 909.01 8	209 062 278.32 3	187 397 826.24	<b>— 282 154 499.98</b>	23 832 434.31	
Kommerzieller Yerkehr Pinanzverkehr Uebriger Verkehr	Trafic commercial Trafic financier Autre trafic	94 903 343.89 3 512 963.33 1 187 482.86		663 608.53 47 838.72	8 093 614.99	+ 3 353 866.54 + 11 604.78	8 406 069.80	
	Tetal	99 603 790.08	5 219 935.10	711 447.25	8 093 614.99	+ 3 365 471.32	8 406 069.80	
Polen * Kommerzieller Verkehr Finanzverkehr	Pologne Trafic commercial Trafic financier	79 832 247.49 2 534 922.84		8 406 999.05	11 972 187.56	+ 976 324.84	26 253 027.41	
Jebriger Verkehr	Autre trafic Total	524 662.58 82 891 832.91	3 719 761.50	61 887.16 3 468 886.21	22 340.15 11 994 527.71	+ 22 340.15 + 998 664.99	26 253 027.41	
Rumänien Kommerzieller Verkehr	Roumanie Trafic commercial	262 244 484.82		7	509 661.35	+ 4 211 226.93	9 688 411.49	
Finanzverkehr Uebriger Verkehr	Trafic financier Autre trafic	55 510 486.42 - 4 901 411.96	90 794 72	975 510.20 1 500.— 977 010.20	41 674.— 5 000.— 556 335.35	+ 4 211 226.93 + 2 450 990.95 + 3 527 092.78 + 10 189 310.66	5 409 490.93 959.— 15 098 861.42	
Spanien	Totai Espagne	322 656 383.20	— 22 731.76					
Kommerz eller Verkehr Finanzverkehr Uebriger Verkehr	Trafic commercial Trafic financier Autre trafic	447 252 468.12 19 295 073.53 16 126 048.82		8 742 083.91 9 844.37	6 265 840.07 7 473.66 58 668.86	- 11 064 318.53 + 1 597 262.12 - 58 668.86	40 516 097.08 1 900 452.59 1 159 844.90	
	Total	482 673 590.47	4 264 495.—	8 751 928.28	6 331 982.59	— 9 525 725.27	43 576 394.57	13
Türket Kommerzieller Verkehr Finanzverkehr Uebriger Verkehr	Trafic commercial Trafic financier Autre trafic	210 408 965.36 12 533 710.63 1 245 759.48		4 584 628.79 225 232.90	7 636 607.62 207 981.96	+ 14 306 309.38 - 79 255.91	7 971 094.42 - 609 280.85	:
	Total	224 188 435.47	4 116 135.99	4 809 861.69	7 844 589.58	+ 14 227 053.47	8 580 375.27	
Ungarn Kommerzieller Verkehr Finanzverkehr	Hongrie Trafic commercial Trafic financier	370 314 394.16 10 814 678,37	5.92 50	2 566 563.64	818 279.70	+ 24 072 105.64	23 136 643.03	
0	Total	381 129 072.53	4 696 380.14	2 566 563.64	813 279.70	+ 24 072 105.64	23 136 643.03	
Gesamtverkehr	Mouvement total	3 564 282 716.28	263 778 125.99	239 431 340.14	240 643 157.60	<u>— 233 682 881.03</u>	166 386 803.56	10
Clearingabkommen in Liquidation Accords de compensation en liq.				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ale tan a	- 1		
Belgien	Belgique	-		10.4	0.000.010.01	n . 1 )	0.440.007.50	:
Kommerzieller Verkehr Uebriger Verkehr	Trafic commercial Autre trafic Total	77 361 481.92 5 076 706.01			2 877 612.81 4 026.63 2 881 639.44	- 22 197 257.90 - 8 626.63	3 412 935.50 8 412 935.50	
Deutschland Kommerzieller Verkehr	Allemagne Trafic commercial	82 438 187.93	. : /			- 22 205 884.53	86 431 803.38	
Kommerzieher verkenr Finanzverkehr Uebriger Verkehr	Trafic financier Autre trafic	4 644 553 792.59 555 616 659.80 357 279 368.24		50 000.— 450.—	50 665 397.32 .136 642.03 180 169.36	- 981 074 037.33 + 4 739 961.32 + 41 314 525.90		
Frankreich	Total  France Trafic commercial	5 557 449 820,63	663 934:68	50 450.—	50 982 208.71	— 935 019 550.11	86 431 803.38	
Kommerzieller Verkehr Uebriger Verkehr	Autre trafic  Total	372 642 846.44 14 353 437.92 386 996 284.36	66 030.09	21 757.45 21 757.45	\$ 189 056,57 \$ 189 056,57	- 8 034 297.09 - 8 034 297.09	5 840 045.48 5 840 045.43	12.7.46
Niederlande Kommerzieller Verkehr	Pays-Bas Trafic commercial	95 208 532.12			1 851 906.98	<b>—</b> 49 447 938.78	9 182 643.11	
Uebriger Verkehr	Autre trafic	15 889 362.61 111 097 894.73		12	369 370.47 1 721 277.40	- 49 447 938.78 - 384 425.12 - 49 832 363.90	9 182 643.11	
Norwegen Kommerzieller Verkehr	Norvège Trafic commercial	26 508 543.86		1 1	1 210 502.10	— 17.623 331.10	<b>8</b> 894 368.62	ofr <sub>ee</sub> .
Uebriger Verkehr	Autre trafic Total	884 721.89 27 393 265.75			1 210 502.10	17 623 331:10	\$ 894 368.62	
Slowakei	Slovaquie Trafic commercial	146 274 916.18		5 294.10	2 561.40			·:
Kommerzieller Verkehr	Trafic financier	6 287 424.25						
Kommerzieller Verkehr Finanzverkehr Uebriger Verkehr	Autre trafic	1 481 166.90					15	V .* :
Kommerzieller Verkehr Finanzverkehr		1 481 166.90 2 553 875.76 156 597 383.09	—1 993 260. <b>7</b> 7	19 952.32 25 246.42	11 629.65 14 191.05	+ 2 000 000.— + 2 000 000.—	2 591 740.72 2 591 740.72	

## Rohweberei: Manipulanten- und Grossistenmargen der selbstdetaillierenden und selbstgrossierenden Webereien

(Mitteilung der Eldgenössischen Preiskontrollstelle, vom 19. Juni 1947)

Die Eidgenössische Preiskontrollstelle hat, gestützt auf Verfügung 1 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, vom 2. September 1939, bestreffend die Kosten der Lebenshaltung und den Schutz der regulären Marktversorgung, durch eine Verfügung vom 17. Juni 1947 die höchstzulässigen Manipulanten- und Grossisten-Margen für die selbstmanipulierenden und selbstgrossierenden Webereien herabgesetzt. Selbstmanipulierende und selbstgrossierende Webereien wurden die neuen reduzierten Manipularten und grossierende Webereien, welche die neuen, reduzierten Manipulanten- und Grossisten-Margen nicht über die Fachverbände zur Kenntnis erhalten, haben dieselben bei der Eidgenössischen Preiskontrollstelle Montreux-Territet zu erfragen. Unkenntnis der neuen Höchstmargen kann gegebenenfalls nicht als Entschuldigungsgrund angenommen werden. Neue Verkäufe ab 20. Juni 1947 dürfen unter Anwendung maximal der neuen, reduzierten Höchstmargen erfolgen.

#### Brasilien — Kinfuhrbewilligungen

Gemäss Verfügung Nr. 110 vom 27. März 1947 können u. a. die nachstehend aufgeführten Erzeugnisse nur noch mit einer besonderen Bewilligung eingeführt werden, wobei die allgemeinen Vorschriften der Verfügung Nr. 7 vom 22. Januar 1945 massgebend sind (siehe auch Veröffentlichung im SHAB. Nr. 76 vom 3. April 1945):

Edeisteine und Halbedeisteine, natüriiche oder synthetische;
Kunstgegenstände;
Bijouteriewaren;
Essenzen, Riechstoffe und Toliettenartikei;
Destillate oder Essenzen zur Riechstoffhersteilung;
Toliettenwasser und Toliettenpräparate;
Seife, Toli. ttenscife, Zahnpasta, Puder, Creme, Lippenrot und andere Kosmetika;
Kämme, Bürsten usw.;
Teppiche aus Woile, Baumwoile, Jnte und andern Fasern, sowie Tapeten und Möbeistoffe.

stoffe; Häute, zugerichtet, Schuhwaren, Geschirre, Riemen, Koffern, Taschen, Mappen, Gurtel, Schurzen und andere Lederwaren, Sämischleder, Pelze und andere bear-beitete Häute; Naturseidengarn und -zwirn; Leinenfasern und Leinengarne.

Noch ohne Einfuhrbewilligung können die obgenannten Waren eingeführt erden, wenn sie vor dem 27. März 1947 bestellt und spätestens am 29. Mai 1947 versandt wurden und wenn es sich nicht um allzu grosse Mengen handelt.

141, 20, 6, 47,

### France — Prohibitions d'expertation

D'après la communication reproduite dans la Feuille officielle suisse du commerce, Nº 95 du 25 avril 1947 (France. — Prohibitions d'exportation), l'exportation des abricots, des melons et des petits pois à destination de la Suisse peut avoir lieu sans licence, dans les limites de contingents déterminés, sous réserve cependant de la production en douane d'engagements de change. Par ailleurs, l'exportation des pêches de toutes les variétés n'est liée qu'à

présentation de tels engagements de change. Enfin, la sortie de ces produits vers la Suisse n'est permise que par certains bureaux douaniers français.

En complément de ce qui précède, le « Journal officiel de la République française » du 11 juin 1947 a publié un avis liant l'exportation des fruits et légumes précités aux autres conditions suivantes:

#### A. Abricots

1º Qualité. Les fruits devront être sains, propres, secs, exempts de meurtrissures, de lésions ou de crevasses non cicatrisées.

La maturité devra être suffisante mais devra permettre l'arrivée en bon état des fruits sur les marchés étrangers.

Les abricots contenus dans un même emballage devront être de maturité, de grosseur

et d'aspect uniformes.

2° Conditionnement. Les abricots seront présentés en plateaux ou cagettes de 57×29 cm. (dimensions extérieures) et seront classés en trois catégories;

Première catégorie: 24 fruits et moins au kilogramme.

Deuxième catégorie: 25 à 32 fruits au kilogramme.

Deuxième catégorie: pius de 32 fruits au kilogramme.

Les fruits correspondant aux deux premières catégories seront présentés sur un ou deux lits dans des emballages d'une hauteur de 6, 7, 8, 9 ou 10 cm. (dimensions intérieures).

Les fruits de la 3° catégorie seront présentés en vrac dans des emballages d'une hauteur intérieure maximum de 18 cm.

Les facigne et de lifeaux d'accept.

Les tasseaux d'angie et de ilteaux d'appui seront facultatifs pour ies emballag

Les tasseaux d'angle et de liteaux d'appui seront facultatis pour les embanages mains de convercies,

A titre transitoire, les plateaux ou cagettes de 51×29 cm. (dimensions extérieures) seront tolérés.

En application de l'article 6 de l'arrêté du 12 mars 1947, relatif au conditionnement des fruits et légumes exportés au cours de la campagne 1947, des dérogations exceptionnelles aux dispositions relatives à l'embaliage pourront être accordées aux groupements on anx particuliers qui justifieront de l'existence de stocks dans ieurs locaux d'expédition. Ces dérogations devront être demandées avant le 20 juin 1947, à la Commission nationale de la qualité des fruits et légumes, fonctionnant auprès du Ministère de l'agriculture, par l'intermédiaire de l'Union nationale du commerce de gros des fruits et légumes ou de l'Union nationale des coopératives agricoles de fruits et légumes.

3º Etiquetage. L'étiquetage et l'identification des coils devront répondre aux conditions fixées par l'arrêté susvisé du 12 mars 1947. L'étiquetage devra comporter spécialement, pour les fruits de la première catégorie et de la deuxlème, la mention du nombre de fruits; pour les fruits de la troisième catégorie, la mention du poids net.

Chaque colls devra être muni de la vignette du C.N.C.E.

1º Variétés exportables. Sont seules admises à l'exportation les variétés sulvantes: melon dit « espagnoi », cantaloup, nantals, orangine et charentals.
2º Qualité de la marchandise. Les melons devront être sains, propres, de forme régulière, dépourvus de tous défauts ou meurtrissures et de toutes traces de dégâts d'insectes ou de maladies cryptogamiques. Ils devront être munis de leur pédoncule nettement tranché

à 8 cm.

Les melons devront être d'une maturité suffisante leur permettant toutefois de supporter Les meions devroit eur à des la langue de la composition homogène et ne contenir que des fruits de même variété et de même degré de maturité.

Les emballages devront présenter les dimensions extérieures de base sulvantes; 57 x 29 cm. ou 47 x 29 cm.

Les emballages fermés seront exemptés de l'obligation des liteaux d'appui et tasseaux d'appui et la compositions.

d'angle.

4º Etiquetage. L'étiquetage et l'identification des colis devront répondre aux conditions fixées par l'arrêté du 12 mars 1947 relatif au conditionnement des fruits et légumes exportés au cours de la campagne 1947. L'étiquetage devra comporter spécialement la mention de la variété.

Chaque colis devra être muni de la vignette du C.N.C.R.

#### C. Pêches et brugnons

C. Pêches et brugnons

1º Qualité. Les fruits devront être sains, propres, secs, exempts de meurtrissures, de iésions ou de crevasses non cicatrisées.

La maturité devra être suffisante, mais devra permettre l'arrivée en bon état des fruits sur les marchés étrangers.

Les pêches ou brugnons contenus dans un même emballage devront être de maturité, de grosseur et d'aspect uniformes.

2º Conditionnement. Les pêches et brugnons devront être isolés les uns des autres et seront présentés dans des plateaux ou cagettes à un lit.

Les emballages devront présenter les dimensions extérieures de base suivantes:

57 × 29 cm. et les hauteurs extérieures cl-après: 6, 7, 8, 9 ou 10 cm.

A titre transitoire, les emballages de 51 × 29 cm. (dimensions extérieures) seront toiérés.

Les tasseaux d'angie et liteaux d'appui scront facultatifs pour les emballages avec couvércles.

En application de l'article 6 de l'arrêté du 12 mars 1947 relatif au conditionnement des

couvercies.

En application de l'article 6 de l'arrêté du 12 mars 1947 reiatif au conditionnement des fruits et légumes exportés au cours de la campagne 1947, des dérogations exceptionnelles aux dispositions relatives à l'emballage pourront être accordées aux groupements ou aux perticuliers qui justifieront de l'existence de stocks dans leurs locaux d'expédition. Ces dérogations devront être demandées avant le 20 juin 1947, à la Commission nationale de la qualité des fruits et légumes, fonctionnant auprès du Ministère de l'agriculture, par l'intermédiaire de l'Union nationale des coopératives agricoles de fruits et légumes.

3º Etiquetage. L'étiquetage et l'identification des colls devront répondre aux conditions fixées par l'arrêté susvisé du 12 mars 1947. L'étiquetage devra comporter spécialement la mention du nombre de fruits.

Chaque coils devra être muni de la vignette du C.N.C.E.

#### D. Petits pois

1º Qualité. Les petits pois devront être sains et frais. Le contenu d'un même colis devra être de yariété uniforme. Les cosses devront être vertes, sans trace de maladie et contenir au moins quatre graines. Les cosses devront être cueillies avec ieur pédocule.
2º Conditionnement. Les petits pois seront présentés en cagettes conformes aux dispositions de l'arrêté du 12 mars 1947 relatif au conditionnement des fruits et légumes exportés

positions de l'arrêté du 12 mars 1947 relatif au conditionnement des fruits et légumes exportés au cours de la campagne 1947.

En application de l'article 6 de l'arrêté du 12 mars 1947, des dérogations exceptionnelles aux dispositions relatives à l'emballage pourront être accordées aux groupements on aux particuliers qui justifieront de l'existence de stocks dans ieurs iocaux d'expédition. Ces dérogations devront être demandées avant le 20 juin 1947, à la Commission nationale de la qualité des fruits et légumes, fonctionnant auprès du Ministère de l'agriculture, par l'intermédiaire de l'Union nationale du commerce de gros des fruits et légumes ou de l'Union nationale des coopératives agricoles de fruits et légumes.

3º Etiquetage. L'étiquetage et l'identification des colis devront répondre aux conditions fixées par l'arrêté susvisé du 12 mars 1947. L'étiquetage devra comporter spécialement la mention du poids net et de la variété.

Chaque colis devra être muni de la vignette du C.N.C.E.

141. 20. 6. 47.

### France — Echéance des effets de commerce

Le «Journal officiel de la République française» du 12 juin 1947 a publié le décret N° 47-1045 du 11 du même mois mettant fin, à compter du 12 juin 1947, aux dispositions de l'acte dit loi du 9 avril 1941 qui avait suspendu l'application des articles 1 et 2 du décret du 31 août 1937 2 relatif aux échéances des effets de commerce.

Voir FOSC. No 122 dn 27 mai 1941. Voir FOSC. No 210 du 9 septembre 1937.

141. 20. 6. 47.

# Postscheckverkehr, Beltritte — Chèques postaux, adhésions

Posischeckverkehr, Beltritte — Chèques postaux, adhésjons

Aarau: Aeschbach, E., Dr., dipl. Ing. chem. ETH., VI 7974. Adliswit: Streuil, Hans, Vertretungen, VIII 3957. Aftoisen am Abbe. Carvitt. Gilio, Architects, Sia., VIII 3963. Alroici Naegell, Arnoid, kintenscheller Angestellter, VIII 3969. Altmendingen bei Beden Schulgemeined, III 19621. Algensch-Derft Alunit-Hausbau-Company, VII 11953. Arognew Mullion agricolo, S. A., Xia 4896. Assensa: von Keller, Alvina, signora, Moscia, XI 4279. Aubonne: Durgniat, Marcel, géomètre de Consommation Avenches et environs, III 14033. Baser: Turnverien ETV., VII 1972. Bad Raggez: Ott, Victor R., Dr. med, ieltender Arzt der medizinischen Institute der Bad- und Kuranstalten, VIII 39656. Baden: Gisiger, Paul, Bauingenieur, VI 7436. Müller-Basch, R., Frau, Vertretungen, VIII 26416. Basel: Aktiengesellschaft & Zum Weissen Stab 9, V 11652. — Annahelm-Jeker, Hans, Dr., V 13602. — & Bassel Milf. Witer-Liesing, Aktionskomitee, V 1450. — Bohren, E., & auxilia —House, V 20472. — Brandenberger-Wallier, H., Mechaniker, V 14897. — Fankhauser, E. und W., und W. Honegger Fa.-Ho, V 16007. — Findélsen-Loth, Hans, V 11363. — Fröscher, Willy, Handelsvertreter, V 7562. — Gysin, Walter, Kaufmann, V 10905. — Haas, Ziltener, Metalizund W. 14670. — Jucker-Ritter, Jakov, V 16529. — Jünglingshout vom Blauer Kreh, Samuel, Vertreter, V 20473. — Metalizunder, Erreich, V 20474. — Ochs-Kuster, Leonie, V 14948. — Rossi-Keim, Louis, V 14529. — Sacchi-Wolf, C., V 11524. — Saladin, Albert, Maschlenarabellen, V 10914. — Schän, J., Lederwarenfabrikation, V 15152. — Staebelin, Alfred, représentations, Import-Export, V 14479. — Stoll, Elsa, Frailedin, Buchhaltungen, V 11611. — Stirmiannan, Franz, Vertretungen aller Art, V 16601. — Stintz-Rechstelner, E. H., V 10156. — Vanoni, L., Vertveter, V 1447. — Veteranenhund der Maschiner, Mil 1665. — Hauser, Series is, John Willer, Haller, John Haller, John Haller, John Hal

gruben, Va 3168. — Stampfl, Albert, Kaufmann, Zuchwil, Va 617. — Zeinder, E., Baugeschäft, Va 3168. Sorvillier. Carlot, André, fer, hulles et graises; IVa 6358. Sophileres geschäft, Va 3168. Sorvillier. Carlot, André, fer, hulles et graises; IVa 6358. Sophileres and Seven State of Carlot. Heren. und Damenheldeldung, III 19612. Steat als Horae Gold. Physiology. 11 1967. St. 5358. Steat Baumann, Alois, Kaufmann, VIII 33769. Steat: Turnverein, VII 11676. Exception of Carlot. Dr. med. Arzt, III 16262. Tielle: \*Aviso., William Soder, IV 3334. La Tour-de-Peliz: Dr. med. Arzt, III 16262. Tielle: \*Aviso., William Soder, IV 3334. La Tour-de-Peliz: Oscileté immonillère de Traména: Ros., III 14026. Tramelan: Rossel, M., D., médech-chirurgien, IVa 6360. Turgi: Killer, Jakob, VI 7970. — Magnani & Piraccini, Weine en gros, VI 7962. Uebeschi: Koenei & Sohn, August, mechanische Werkstätte, Kärselen, III 1961. Uettligen: Thomet, Ernst, Fahrikatlan von Holzschubstlefeln, III 973. Uster: Kunz-Lange, Willy, Weikzeuge, VIII 39675. — Schulthes, Walter, Hafterei Uster, VIII 39671. Uzwli: Habisreutinger, W., & Hôtel Uzwli, IX 11747. Les Verrères: Nydegger, R., Hôtel Fédéral, IV 4355. Vevy: Bernascond, A., hureau technique, III 3068. — Clinque dentaire scolaire, III 3074. — Fédération vetement, cuir et équipement F.V.C.E., IIh 3076. — Malliard, Henri, articles bureau et articles fantalist, IIb 3069. — Volet, Ch., produits alimentaires et industriels, IIh 3067. Wabern: Beck, Friedrich, Dr. Ing., heratender Ingenieur für Heizung und Lüttung, III 19614. Walchwilk: Kirchenkassicramt Walchwilk, VIII 39644. Wald (Appenzell): Musikgesellschaft, IX 11733. Wasen (Emenieur) and Lüttung 139644. Wald (Appenzell): Musikgesellschaft, IX 11733. Wasen (Emenieur) and August Schulter, Va 166. Wetzikon (Zurich): Gewerbewein Wetzikon, VIII 39706. Wiedlisbach: Komitee Hans Roth Schlessen Williams, August Schulter, VIII 3963. — Vanad: Prossession and Prossession

# Erneuerung des Abonnements

Um eine Unterbrechung in der Zustellung des Schweizerischen Handelsamtsblattes zu vermeiden, machen wir diejenigen Abonnenten, welche das Blatt
für 1, 2, 3 oder 6 Monate abonniert haben, darauf aufmerksam, dass das
Abonnement am 30. Juni abgelaufen ist. Wir ersuchen sie deshalb, die vom Postamt zugestellte Rechnung gef. beachten zu wollen und vor Ende des Monate
auf dem Postamt zu begleichen. Das Schweizerische Handelsamtsblatt kann im
Inlandverkehr nur durch Vermittlung der Postämter bezogen werden. Alle
Reklamationen, die den Abonnements- und Zustelldienst betreffen, sind bei der Post anzubringen.

DIE ADMINISTRATION.

# Renouvellement de l'abonnement

Afin d'éviter toute interruption dans le service de la «Feuille officielle suisse du commerce», nous rendons nos abonnés attentifs au fait que les abonnements souscrits pour 1, 2, 3 ou 6 mois, viendront à échéance le 30 juin. Ils auront reçu ces jours la note du bureau des postes pour le renouvellement. Nous prions de bien vouloir régler le prix de l'abonnement avant la fin du mois. Pour le service interne suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Toute réclamation visant le service d'abonnement ou de distribution doit donc être adressée au bureau des postes. donc être adressée au bureau des postes.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern Administration des Blattes: Effingerstrasse 3, Bern — Druck: Fritz Pochon-Jent AG., Bern



# COMPAGNIE SUISSE DE NAVIGATION S.A., BÂLE

Transports rhénans de tous genres entre Anvers-Rotterdam-Bâle 180 bateaux

Navires de haute mer - remorqueurs rhénans - chalands - péniches bateaux citernes - bateaux spéclaux

Automoteurs rhénans rapides pour transports divers

# Ausstellung schweizerischer Erzeugnisse in Moskau

Firmen, die sich für eine Beteiligung Interessieren, erhalten Auskunft durch MITTOST Genossenschaft für den Handel mit Mittel- und Osteuropa, Bern, Postfach-Transit

# Società della Ferrovia Funicolare Lugano—Monte San Salvatore

### Pagamento di dividendo

L'assemblea generale ordinaria degli azionisti, del 19 giugno 1947, ha deciso di ripartire për l'esercizio 1946 un dividendo del 5%, sotto deduzione del 30% per tassa sulle cedole e imposta preventiva, pari a 17 fr. 50 netti per azione, pagabile presso la Banca della Svizzera italiana di Lugano contro consegna della cedola N° 58.

Paradiso, 19 giugno 1947.

Il consiglio di amministrazione.



# Spar- und Kreditkassa Flums

#### Obligationen-Kündigung

Wir kündigen die vom 1. Juli 1947 bis 30. September 1947 kündbar werden den Obligationen unserer Bank auf die vertragliche Frist von 6 Monaten.

Soweit Konvenienz, offerieren wir neue Kassa-Obligationen aus Konversion

3% auf 4-5 Jahre, oder zu 31/8 auf 6-8 Jahre fest.

Bis zum Ablauf der Kündigungsfrist vergüten wir den bisherigen Zins.

Flums, den 18. Juni 1947.

Ch 33

Die Verwaltung.

# Schwyzer Straßenbahnen AG., Schwyz

Einladung zur 47. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre auf Montag, den 7. Juli 1947, 16 Uhr, im Rathaus in Schwyz

#### Traktanden:

Protokoll der letzten ordentlichen Generalversammlung.
 Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung sowie der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz pro 1946, Entlastung des Verwaltungsrates.
 Beschlussfassung über die Verwendung des Aktivsaldos.
 Wahl von 9 Mitgliedern des Verwaltungsrates und des Präsidenten auf eine neue Amtschuer.

Wahl der Kontrollstelle.

6. Aenderung und Anpassung der Gesellschaftsstatuten an das revidierte Obligationen-

Die Ausgabe der Stimmkarten erfolgt gegen Aktienausweis im Versammlungslokal. Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung 1946 mit der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz sowie der Entwurf für die neuen Gesellschaftsstatuten liegen im Betriebs-bureau zur Einsicht auf.

Sehwyz, den 20. Juni 1947.

Namens des Verwaltungsrates, der Präsident: Carl v. Weber

# Novopharma S.A., Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

samedi 5 juillet 1947, à 10 h., au slège social, 11, rue de la Navigation, Genève.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport du contrôleur, sont à la disposition des actionnaires au siège social. X 189

L'administrateur: Charles Guye.

# Solothurner Handelsbank

OLTEN - SOLOTHURN - GRENCHEN

Wir kündigen hiermit unsere sämtlichen bis und mit 1. Januar 1948 kündbar werdenden

# Kassa-Obligationen

auf drei Monate zur Rückzahlung. Die Verzinsung hört mit dem

Die Inhaber gekündigter Titel ersuchen wir, sich zwecks Erneuerung mit uns in Verbindung zu setzen. Sn 26

Solothurn, den 20. Juni 1947.

Die Direktion.

# Société anonyme Joseph Petermann. Moutier

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

#### assemblée générale ordinaire

pour le lundi 30 juin 1947, à 9 heures, dans les bureaux de la société.

ORDRE DU JOUR:

1º Opérations statutaires — 2º Modifications des statuts.

Les cartes d'admission peuvent être retirées au siège social jusqu'au 27 juin 1947 contre dépôt des titres. Le bilan, le compte de pertes et profits et le rapport de vérification sont à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège social dès ce jour.

Le conseil d'administration.

# Société des Hôtels de Villars, à Villars sur Ollon

(Villars-Palace, Grand Hôtel Muveran et Hôtel Bellevue)

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

#### assemblée générale ordinaire

le mardi 8 juillet 1947, à 15 heures, au Villars-Palace, à Villars sur Olion.

#### Ordre du jour:

- Rapport du conseil d'administration.
   Rapport des contrôleurs des comptes.
   Votation sur les conclusions de ces rapports.
   Nomination des contrôleurs des comptes.
   Propositions individuelles.

Les cartes d'admission peuvent être retirées jusqu'au lundi 7 juillet 1947, à 12 heures, sur présentation des actions, an Crédit foncier vaudois, à Lausanne.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des contrôleurs des comptes, seront tenus à la disposition des actionnaires auprès de l'établissement précité, ainsi qu'au siège de la société, dès ce jour.

Le 20 juin 1947.

# E. Ringger & Cie S.A., Vevey

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

pour le lundi 14 juillet 1947, à 15 heures, au siège social, rue des Bosquets 6, à Vevey.

Nominations d'administrateurs.
 Rapport complémentaire de l'organe de contrôle.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale extraordinaire seront délivrées coutre pôt des actions on justification de leur possession, jusqu'au 9 juillet 1947, au Crédit du man, à Vevey.

Vevey, le 19 juin 1947.

Le consell d'administration.

# S.A. IMPRESE ELETTRIGHE DELL'AMERICA LATINA (LATINALUX) MESOCCO

Gli azionisti della S. A. Imprese Elettriche dell'America Latina (LATINALUX), Mesocco,

. assemblea generale ordinaria

per il 30 giugno 1947, alle ore 11 ant., presso la Banea unione di credito, Lugano, per discutere e deliberare sul seguente

### ORDINE DEL GIORNO:

Presentazione del bilancio e del conto profitti e perdite al 31 dicembre 1946, della relazione del consiglio d'amministrazione e del rapporto del revisore; deliberazioni relative e scarico al consiglio d'amministrazione.
 Nomine statutarie.
 O 38

Per partecipare all'assemblea occorre che le azioni siano depositate entro il 23 giugno 1947

la sede della società in Mesocco;

la Banca unione di credito in Lugano.

Mesocco, 17 giugno 1947.

IL CONSIGLIO D'AMMINISTRAZIONES

# HOPAG S.A.

# Holding di Partecipazione e di Gestione di Brevetti industriali

### AVVISO DI CONVOCAZIONE

Gli azionisti della società sono convocati in assemblea generale ordinaria per il giorno 30 giugno 1947, alle ore 10.30, in uno del locali dell'Albergo Stazione in Mendrisio, col seguente ordine del giorno:

- Relazione dell'amministrazione, presentazione del bilancio e del conto profitti e perdite al 31 dicembre 1946, rapporto dell'ufficio di revisione e deliberazioni relatives scarico all'amministrazione.
   Nomine statutarie.

Il bilancio al 31 dicembre 1946, il conto profitti e perdite e il rapporto dell'ufficio di revisione sono tenuti a disposizione degli azionisti a partire dal 20 giugno 1947 presso lo studio d'avvocatura Noseda in Chiasso. Per partecipare all'assemblea cocorre la presentazione di una tessera di ammissione che viene rilasciata dall'amministrazione dietro presentazione dei certificati azionari da effettuarsi al più tardi entro il 28 giugno 1947 presso lo studio d'avvocatura Noseda in Chiasso.

Mendrisle, 20 gingno 1947.

IL CONSIGLIO D'AMMINISTRAZIONE.

Gegen Kassa

# Schreibtisch

oder Pult zu kaufen ter Chiffre P 12204 W an Publicitas Winter-thur. W37

#### CONSILIA-FIDUCIAIRE

Treuhandgesellschaft

Aeschengrahen 29 BASEL (061) 2 09 74

STEUERN . REVISIONEN . GUTACHTEN

# Rheintransporte

rasch zuverlässig vorteilhaft

mit Motorschiffen und Schleppkähnen



# RODOLPHE HALLER AG., BASEL GENF

ERTRETER DER DAMCO SCHEEPVAART-MAATSCHAPPIJ N.V.



Adressier-Maschinen

Maschinen Lypendruck-Maschinen

Rechen-Maschinen

Verv.elfältigungs-Maschinen

AUG. L. ROTH, ZÜRICH Wa cheplatz - Tel. (051) 24 46 14

# Engelberg Hotel Bellevue Terminus

Erholung und Vergnügen. Gepflegte Küche. Restauration. Orchester. Park mlt Tennis. Lz 115

Gebr. Odermatt.

## Amerikanische Kondensmilch

ungezuckert, in Dosen zu 14 ½ oz ab Zoilfreilager Basel zu verkansen. Frische Ware, schön etikettierte Dosen. Preis per Dose unverzollt Fr. —.78.

Anfragen an: F. und P. Künzi, Lebensmittei en gros Bern, Thunstrasse 10

#### Zu verkaufen

sehr gut erhaltene und revidierte

# Buchhaltungs- und Zahltags-Maschinen Fakturier-Maschinen Sparkassa- und Strom-Verrechnungs-Maschinen

Verschledene Marken. Mit üblicher Garantie. Beste Referenzen

Anfragen an Haupt-Post-Fach 1050, Zürich 1



# Les bureaux-dactylo «ARÈS»

d'une construction pratique et très soignée, sont tonjours plus appréciés, par ce que plus grand, ils permettent de travailler mieux et plus vite. Livraison rapide et franco de port.

3 modèles: 100 × 60, 120 × 60, 150 × 75 cm.

Demandez notre prospectus spécial!

Depuis toujours spé-cialisés dans l'orga-nisation moderne de-bureau et le classe-





Zn verkaufen grösserer Posten

#### Ilmenit 62-64% TiO<sup>2</sup>

lieferbar sofort. MoZ 29 Offerten unter Chiffre Z. R. 9551 be-fördert Mosse-Annoneen Zürlch.

# OFFRESCEXPLOITATION OF BREVETS O INVENTION DERIAZ KIRKER & CIE CONSELLS OF BODDIETE INDUSTRIELE GENEVE

Les propriétaires des brevets suisses suivants désirent entrer en relation avec des industriels suisses, en vue de l'exploitation de ces brevets:

34-6

217783 Classificatori di tipo verticale.

206331 Rucksack.

180475 Verfahren zur Qualitätsverbesserung des natürlichen Korks geringer Sorten.

190113 Antriebsband für hohe Geschwindig-keiten und geringe Kraftübertragung und Verfahren zur Herstellung desseiben.

198728 Procédé et appareil pour déposer une pellicule de matière sur nn support par l'évaporation de cette matière dans le vide, à l'intérieur d'une chambre.

178789 Rost für Unterschubseuerungen.

197860 Procédé de fabrication d'acétate de cellulose fibreux.

220203 Procédé pour la fabrication de tri-formiate d'aluminium hydraté.

185906 Borne filtrante pour la filtration des solutions cellulosiques.

Ponr tous renseignements, s'adresser à MM. DÉRIAZ, KIRKER & Cle, ingénieurs-conseils, 14, rue du Mont-Blanc, à Genève.



# Auslandschweizer

46 Jahre alt, verheiratet, spezialisiert Export/Import, Französisch, Italienisch, Spanisch, Dentsch, gute Kenntnisse im Englisch, sneht Stelle. Gnte Referenzen. Kann sich sofort vorstellen. Offerten an Albert Paratte, Talpi 696, Zofingen.

Zn verkaufen:

# Industrieland

in günstiger Verkehrslage mit re-lativ billigen Arbeitskräften und vorteilhaften Bodenpreisen. Behördliche Fördernig. Offerten unter Chiffre Hab 410 an Publicitas Bern.

Zn mieten gesneht

# Lagerräume mit Geleiseanschluß

bevorzugt in der deutschsprachi-gen. Schweiz, absolut trocken, wenn möglich heizbar, für Bodens-belastungen von 700 bis 300 kg per m², zum Zwecke der Einlage-rung von Massengütern in Kisten verpackt. — Offerten sind zu richten unter Chiffre 0 12776 Z an Publicitas Zürich.



übersichtlich.

Prospekte und orlührung durch

# Scholl

Behrüder Scholl AG. Zürich, Poststraße 3 Tol. (051) 23 76 80 Good: Son de Houl-Blane 12 Lugano: Via E.-Bossi 8

Gesneht gegen Kassa

500 kg

# Kristall-Saccharin

oder in Teilposten, möglichst grobkörnig, nur 450fach in Originalpackungen, å ca. Fr. 1000, Marke ne-bensächlich. Offerten für sofort lieferbare Posten unter Chiffre Z. N. 9548 befördert. Mosse-Annoncen, Zürich.

Maschinen-gefertigtes, echtes

# Stuhlflechtrohr

(Jone) 2, 2½ und 3 mm breit, à 500 g abgebündelt, ist zu abgebündelt, ist zu sehr vorteilhaftem Preise ab Lager lie-ferbar, - Anfragen sind zu richten un-ter OFA 20198 A an Orell-Füssli-Annon-cen AG., Basel



Sacs de laus el laules



A.B.Zihler FABRIQUE DE SACS BERNE



#### Gewerbekasse Baden

Aktienkapital Fr. 4 000 000 Reserven Fr. 2 350 000

Kündigung von Obligationen

Wir kündigen hierdurch auf den nächsten zulässigen Termin unsere sämtlichen vom 1. Juli bis 30. September 1947 kündbar werdenden Obligationen.

Bis auf weiteres offerieren wir die Konversion der gekündeten Titei in 3%-Obligationen auf 5 Jahre fest, mit Semestercoupons.

Gegen bar sind wir ebenfalls Abgeber von Obligationen zu den gleichen Bedingungen.

Baden, den 20. Juni 1947.

# **Fauteuils** u. Stühle



für jeden Zweck, drehbar oder fest, ab Lager liefer-(Tel. (051) 27 15 55



Umstände halber ist Aktienmehrheit einer modern ein-gerichteten

# Konfektionsfabrik

in der französischen Schweiz zu günstigen Bedingungen sofort abzugeben. Unternehmen in voller Entwicklung mit grossem Auftragsbestand. Notwendiges Kapital zirka Fr. 150 000 bis 200 000. Treuhendexpertise möglich. Dis-kretion erwünscht und zügesichert. Keine Vermittler. Interessenten wenden sich an Chiffre P 3584 V Publi-L 274

# Compensation Italie

Cherchons importateurs suisses de produits italiens de tous genres.

Primum S.A., Gradelle 1, Genève Prodits shimiques, chimico-pharmacautiques, matières premières.

VERSICHERUNGSBERATUNG Bevislonen, Steuerberatung
Finanzierung, Gründungen

Dr. AMBERG & CO, BASEL TREUHAND- UND REVISIONSGESELLSCHAFT

(Volksbankgebäude) Tel. 8 46 07